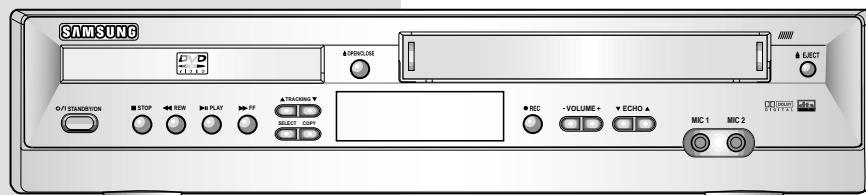




DVD-VCR

DVD-V15000K

# دستورات برای دارنده



[www.samsungvcr.com](http://www.samsungvcr.com)



## فهرست محتویات

	◆ پیشگفتار
۵.....	■ دستورات حفاظتی
۶.....	■ مشخصات و نوع دیسک
	◆ متصل کردن DVD-VCR
۷.....	■ نمای جلوی دستگاه DVD-VCR
۷.....	■ نمای عقب DVD-VCR
۸.....	■ کنترل از راه دور به طریقهٔ مادون قرمز
۹.....	■ مقیاسهای نمایش دهنده ها
۹.....	■ لوازم
	◆ نصب کردن DVD-VCR
۱۰.....	■ انتخاب روش متصل کردن دستگاه ضبط تلویزیونی DVD-VCR
۱۱.....	■ متصل کردن دستگاه دي وي دي به تلویزیون با استفاده از سیم آر سی RCA
۱۲.....	■ وصل کردن وسایل دیگر به دستگاه ویدیوی DVD
۱۳.....	■ دکمه های کنترل دستگاه
۱۴.....	■ کپی کردن از DVD به VCR
۱۵.....	■ گذاشتن باتری در دستگاه کنترل از راه دور
۱۵.....	■ تنظیم کردن ساعت و تقویم
۱۶.....	■ تنظیمات فهرست زبان
	◆ نصب کردن DVD-VCR
۱۷.....	■ انتخاب مد رنگ
۱۸.....	■ سیستم هوشمندکنترل تصویر
۱۸.....	■ کنترل تصویر اطلاعاتی (کنترل از راه دور)
۱۹.....	■ قطع اتوماتیک جریان برق دستگاه
۲۰.....	■ اطلاعات صفحه
۲۰.....	■ انتخاب نوع کاست و نوار
۲۱.....	■ سیستم پخش دوباره
۲۱.....	■ پخش S-VHS
	◆ ضبط برنامه های پخش شده در تلویزون
۲۲.....	■ انتخاب سرعت ضبط
۲۳.....	■ حفاظت کاست ضبط شده
۲۳.....	■ ؟؟؟
۲۴.....	■ ضبط کردن یک برنامه به وسیله شیوه توقف اتوماتیک



## فهرست محتویات (ادامه)

### ◆ پخش کردن

- ۲۵ ..... پخش کردن یک دیسک ■
- ۲۵ ..... تنظیم تصویر دستگاه بصورت دستی ■
- ۲۶ ..... انتخاب فرم صدای خروجی ■
- ۲۶ ..... پخش دیسک در حالت آرام ■
- ۲۷ ..... پخش فریم به فریم بطور متوالی ■
- ۲۷ ..... پخش همزمان در سرعت‌های مختلف ■
- ۲۸ ..... جستجوی برای همزمانی‌های بخصوص ■
- ۲۹ ..... جستجوی برای همزمانی‌های بخصوص ■
- ۳۰ ..... استفاده از شماره گر و اندازه گیر نواری دیسک ■
- ۳۱ ..... چگونگی وصل کردن کابل مخصوص ویدیو/اد یو (RCA) ■
- ۳۲ ..... استفاده از اطلاعات در مورد عملکرد ویرایش ■
- ۳۲ ..... ضبط از دستگاه وید یو سی دی یاد و ربین دیجیتالی دیگر ■

### ◆ اعمال (VCR) KARAOKE

- ۳۳ ..... استفاده کردن از عملکرد KARAOKE ■
- ۳۳ ..... عملکرد SCORE ■
- ۳۳ ..... عملکرد جستجوی KARAOKE ■

### ◆ اعمال DVD

- ۳۴ ..... انتخاب یک ارتباط ■
- ۳۵ ..... تنظیم قابلیت‌های زبانه‌های خارجی ■
- ۳۷ ..... تنظیم Audio Options (اختیارات صوتی) ■
- ۳۸ ..... تنظیم Display Options (اختیارات تصویر) ■
- ۳۹ ..... قابلیت تنظیم Parental Control (کنترل برنامه کودکان) ■
- ۴۰ ..... اتصالات گیرنده A/V ■
- ۴۱ ..... نکات ویژه پخش ■
- ۴۲ ..... تنظیم نسبت ابعاد (EZ View) ■
- ۴۴ ..... استفاده از عملکرد نمایش ■
- ۴۵ ..... تغییر زاویه دوربین ■
- ۴۵ ..... انتخاب زبان زیرنویس ■
- ۴۶ ..... تکرار پخش ■
- ۴۷ ..... انتخاب زبان دیالوگ ■
- ۴۸ ..... استفاده از قابلیت Bookmark (علامت زدن) ■
- ۴۹ ..... پخش MP3/WMA ■
- ۵۱ ..... پخش PROGRAM (برنامه ریزی) و پخش RANDOM (با ترتیب تصادفی) ■
- ۵۲ ..... نمایش CD عکس ■



## فهرست محتویات (ادامه)

	◆ اعمال (DVD) KARAOKE
۵۴.....	■ شروع عملیات و کاربرد Karaoke
۵۴.....	■ کلیدهای کنترل
۵۵.....	■ رزرو کردن و یا ذخیره کردن یک موسیقی
۵۵.....	■ حذف کردن رزرو آهنگ
۵۶.....	■ ترتیب زمانی و چگونگی رزرو کردن
۵۶.....	■ راهنمایی در مورد آهنگ و ملودی
۵۶.....	■ عملکرد گمه SCORE
۵۶.....	■ انواع دیسکهای KARAOKE
	◆ برطرف کردن اشکالات
۵۷.....	■ خصوصیات تکنیکی
۵۸.....	■ مشکلات و راه حل‌های آنها (VCR)
۵۹.....	■ رفع اشکال

## سمبل‌ها



① شماره مرحله



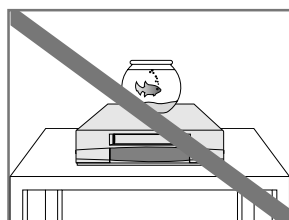


## دستورات حفاظتی

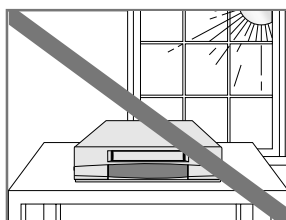
IRAN

تصاویر ذیل از جهت یشگیری ذکر شده اند.

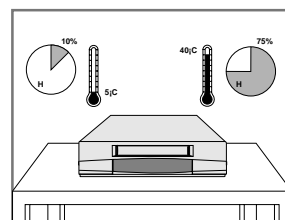
تصویر آذرخش نشاندهنده جریان برقی خطرناک در داخل محصول است. از بازکردن دستگاه DVD-VCR خودداری کنید. به تعمیرکار مراجعه کنید.



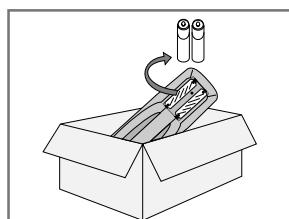
دستگاه DVD-VCR را در معرض مایعات قرار ندهید.



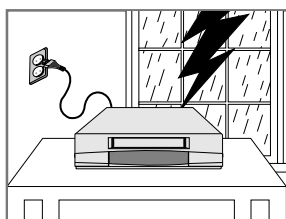
دستگاه DVD-VCR را در معرض اشعه مستقیم آفتاب قرار ندهید.



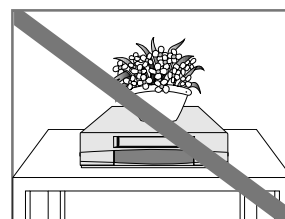
دستگاه DVD-VCR را در معرض حرارت شدید (زیر ۵ درجه و بالای ۴۰ درجه سانتیگراد) و یا رطوبت شدید (زیر ۱۰ درصد و یا بیشتر از ۷۵ درصد) قرار ندهید.



اگر دستگاه کنترل از راه دور برای مدت طولانی استفاده نشود، باتری هایش را بیرون آورده و در جای خنک و خشک بگذارید.



در طی طوفان و یا رعدوبرق دستگاه DVD-VCR را از پریز و آنتن هوایی قطع کنید.



از گذاشتن اشیاء در روی دستگاه DVD-VCR و یا دستگاه کنترل از راه دور خودداری کنید.

این دستگاه برای استفاده در محیط صنعتی مناسب نیست.









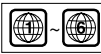
## مشخصات و نوع دیسک

این دستگاه پخش DVD قادر به پخش دیسک‌هایی است که دارای یکی از نشانه‌های تجاری زیر باشند:

ویژگیها	حداکثر زمان پخش	اندازه دیسک	محتوی ضبط شده	نوع دیسک (نشان تجاری)
<ul style="list-style-type: none"> <li>DVD به دلیل بهره گیری از سیستم دیجیتال دالبی (Dolby Digital) و سیستم MPEG-2 دارای کیفیت صدا و تصویر عالی میباشد.</li> <li>قابلیتهای نمایشی و صوتی مختلفی بسادگی با استفاده از منوی تنظیم در صفحه نمایش قابل انتخاب است.</li> </ul>	یک طرف ۲۴۰ دقیقه دو طرف ۴۸۰ دقیقه	Cm ۱۲	تصویر + صوت	<b>DVD</b>  
	یک طرف ۸۰ دقیقه دو طرف ۱۶۰ دقیقه	Cm ۸		
<ul style="list-style-type: none"> <li>تصویر به همراه صدای CD، کیفیت VHS و تکنولوژی فشرده سازی MPEG-1.</li> </ul>	.min ۷۴	Cm ۱۲	تصویر + صوت	<b>دیسک فشرده تصویری (CD)</b>  
	.min ۲۰	Cm ۸		
<ul style="list-style-type: none"> <li>LP تحت سیگنال آنالوگ با تغییر شکل (دیستورشن) بیشتری ضبط میشود.</li> <li>CD بطور دیجیتال با کیفیت صوتی برتر، اعوجاج کمتر، و زوال صوتی کمتر در طول زمان ضبط میشود.</li> </ul>	.min ۷۴	Cm ۱۲	تصویر	<b>دیسک فشرده صوتی (CD)</b>  
	.min ۲۰	Cm ۸		

• دیسک‌های CD-I، CD-ROM و DVD-ROM را با این دستگاه پخش نکنید!  
(تنها صدای دیسک‌های CDG پخش شده و تصویر پخش نمیگردد.)

### علائم دیسکها

						
• دیسک DTS	• دیسک دیجیتال صوتی دیجیتال	• دیسک استریو	• دیسک دیجیتال دالبی (Dolby Digital)	• سیستم مخابراتی در NTSC در آمریکا، کانادا، ژاپن، کره جنوبی، و غیره.	• سیستم پخش PAL در کشورهای انگلستان، فرانسه، آلمان و غیره.	• کد ناحیه پخش

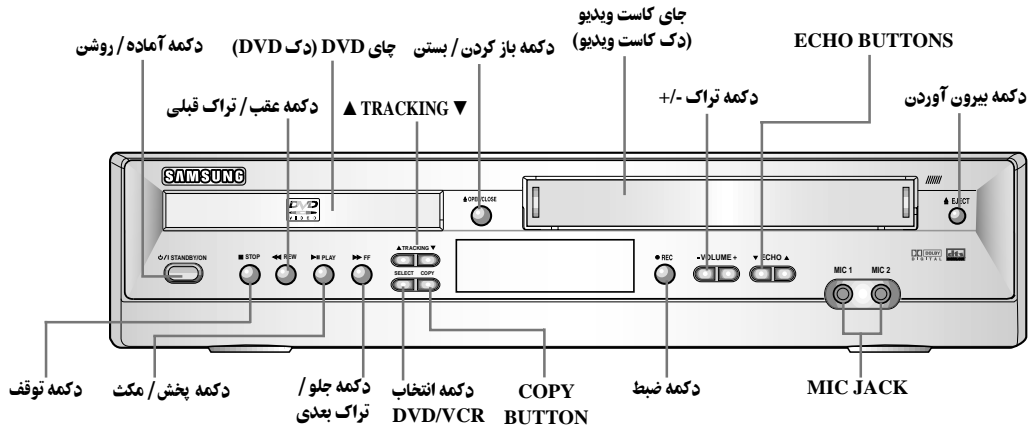
### کد ناحیه پخش

دستگاه پخش DVD و خود دیسکها بر اساس نواحی جغرافیایی کدبندی میشوند. تطابق کد ناحیه مذکور جهت پخش صحیح دیسک لازم است. در صورت عدم تطابق کد، دیسک بطور صحیح پخش نمیگردد. کد ناحیه این دستگاه پخش در صفحه پشت دستگاه ذکر شده است.

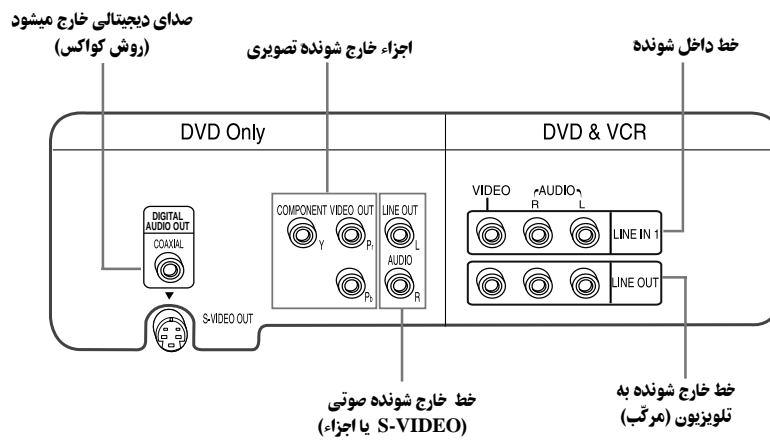




## نمای جلوی دستگاه DVD-VCR



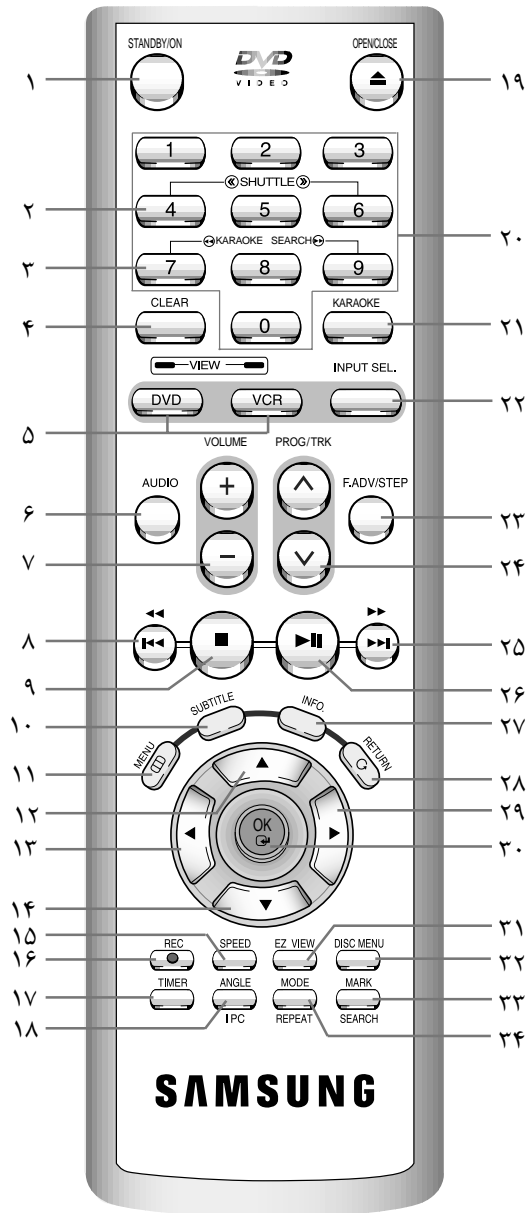
## نمای عقب DVD-VCR





## کنترل از راه دور به طریقهٔ مادون قرمز

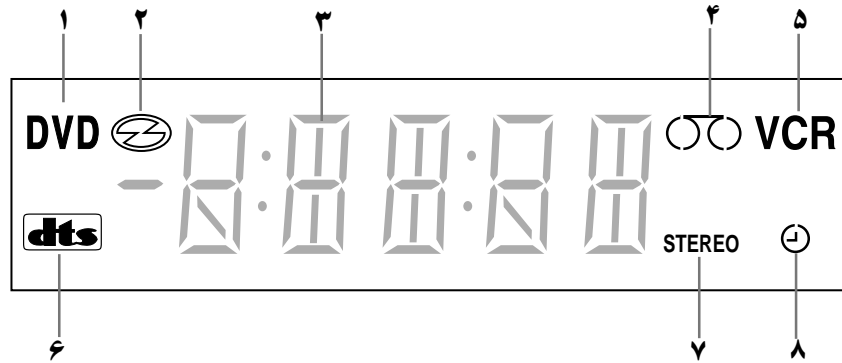
- ۱ آماده/روشن
- ۲ شاتل <</>
- ۳ KARAOKE SEARCH
- ۴ حذف
- ۵ انتخاب DVD/VCR
- ۶ صدا
- ۷ حجم صدا +/-
- ۸ عقب بردن
- ۹ عقب ریدن
- ۱۰ توقف
- ۱۱ زیرنویس
- ۱۲ فهرست
- ۱۳ بالا
- ۱۴ چپ
- ۱۵ پایین
- ۱۶ LP/SP سرعت
- ۱۷ ضبط
- ۱۸ تایمر
- ۱۹ زاویه
- ۲۰ IPC
- ۲۱ باز کردن/بستن
- ۲۲ ۹-۰
- ۲۳ KARAOKE
- ۲۴ ورودی SEL
- ۲۵ ورود انتخاب
- ۲۶ F.ADV/STEP
- ۲۷ برنامه/ترک TRK
- ۲۸ چلو برنده سریع
- ۲۹ پریدن به جلو
- ۳۰ پخش/مکث
- ۳۱ اطلاعات
- ۳۲ بازگشت
- ۳۳ راست
- ۳۴ OK
- ۳۵ دید EZ
- ۳۶ فهرست دیسک
- ۳۷ مارک
- ۳۸ جستجو
- ۳۹ حالت
- ۴۰ مجدد







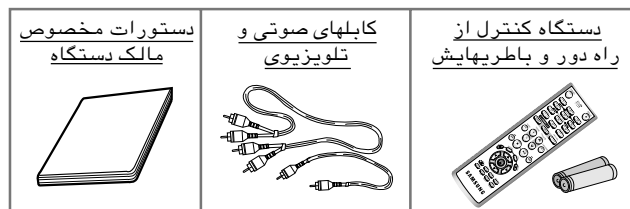
## مقیاسهای نمایش دهنده ها



- |  |   |
|--|---|
| <p>۶ یک دی وی دی DVD با سیستم صوتی دی تی اس DTS گذاشته شده است</p> <p>۷ بخش کیفیت بالای نوار وی ایچ اس VHS در حال پخش شدن است (برنامه تلویزیونی کنونی به حالت استریو پخش میشود)</p> <p>۸ یک برنامه از قبل تنظیم شده برنامه ریزی شده و یا در حال ضبط شدن است.</p> | <p>۱ دک DVD در حال کار کردن است</p> <p>۲ یک دیسک (DVD, CD, VCD, SVCD) در داخل دستگاه است</p> <p>۳ وقت زمان، محل شمارشگر، وقت باقیمانده، و یا وضعیت کنونی دک نشان داده شده است.</p> <p>۴ نوار VHS گذاشته شده است</p> <p>۵ دک VCR در حال کار کردن است</p> |
|--|---|

## لوازم

شما یک دستگاه جدید ضبط ویدیوی سامسونگ (Samsung) را خریده اید. (DVD-VCR) همراه با این دستگاه، شما این لوازم را در بسته بندی پیدا خواهید کرد.





## انتخاب روش متصل کردن دستگاه ضبط تلویزیونی DVD-VCR

شما باید عوامل مختلفی را در نظر بگیرید وقتی که دستگاههای سمعی و بصری را متصل میکنید.

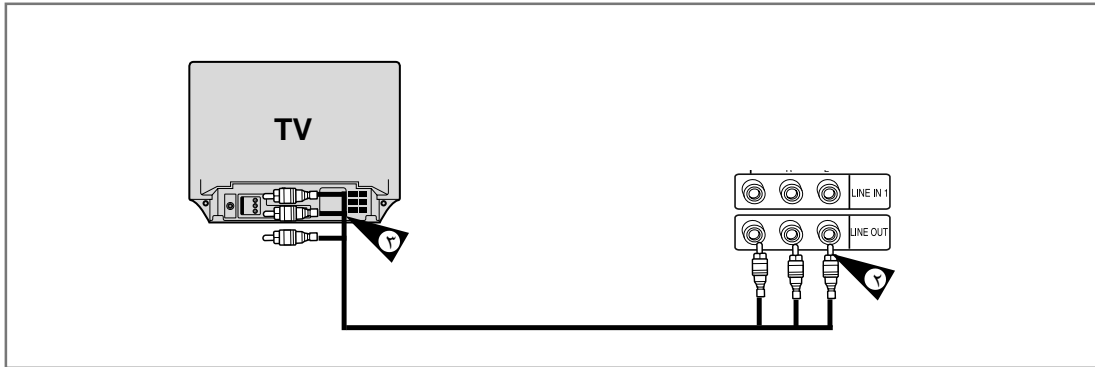
- ◆ انواع مختلف وسایل متصل کننده در سیستمهای شما
  - ◆ سیستمهای دیگری که بطور دائم به دستگاه ضبط تلویزیونی متصل هستند (مثلا گیرنده ماهواره ای) و یا بطور موقتی متصل هستند (مثلا دوربین ضبط ویدیو)
- دستگاه شما به وسایل متصل کننده ذیل مجهز شده است:

رابط	موقعیت	نوع	جهت	کاربرد
MIC JACK	داخل	MIC JACK	داخل 	MIC ◆
خط	عقب	صدا/تصویر	داخل/خارج 	◆ تلویزیون آر سی ا ◆ دستگاه ویدیوی ثالث
بازده صوتی	عقب	صدا برای آر سی ا RCA	خارج 	◆ خط خروجی صوتی (فقط برای دستگاه دی وی دی)
بازده ترکیبی COMPONENT	عقب	آر سی ا RCA	خارج 	◆ خط خروجی COMPONENT (فقط برای دستگاه دی وی دی)
بازده صوتی (AUDIO) دیجیتال	عقب	خط نوری کو-اکس	خارج 	◆ بازده صوتی (AUDIO) دیجیتالی (فقط برای دستگاه دی وی دی)
بازده ویدیویی S-VIDEO	عقب	خط S-JACK	خارج 	◆ خط خروجی S-VIDEO (فقط برای دستگاه دی وی دی)

هر وقت یک سیستم سمعی و بصری را به دستگاه دی وی دی وصل میکنید، مطمئن باشید که تمام دستگاهها خاموش هستند. برای توضیحات کامل در باره متصل کردن لوازم و دستورات حفاظتی به مدارکی که با وسایلتان فرستاده شده رجوع کنید.



## متصل کردن دستگاه دي وي دي به تلویزیون با استفاده از سیم آر سي RCA



اگر محل مناسب در تلویزیون وجود دارد، شما می‌توانید دستگاه DVD را به وسیله سیم آر سي RCA به تلویزیون متصل کنید. در نتیجه شما:

- ◆ تصویر تلویزیونی بهتری دریافت می‌کنید
- ◆ به آسانی دستگاه را آماده کار می‌کنید

◆ شما بایستی کابل کوآکسیال فراهم شده در بسته بندی را برای ایجاد هر نوع ارتباط و اتصال با دستگاه‌های دیگر بکار ببرید به بیان دیگر وقتی که دستگاه ویدئو دي وي دي خاموش است هیچ تصویری در صفحه نمایش نشان داده نخواهد شد.

◆ قبل از اینکه سیم‌های مختلف را وصل کنید، مطمئن باشید که تلویزیون و دستگاه DVD هر دو خاموش هستند.

۱ از کابل کوآکسیال که در بالا گفته شد برای ارتباط استفاده کنید.

۲ یک انتهای سیم صدا/تصویر آر سي (RCA Audio/Video) را به سوکت خطوط خروجی تصویری و صوتی در پشت دستگاه DVD وصل کنید.

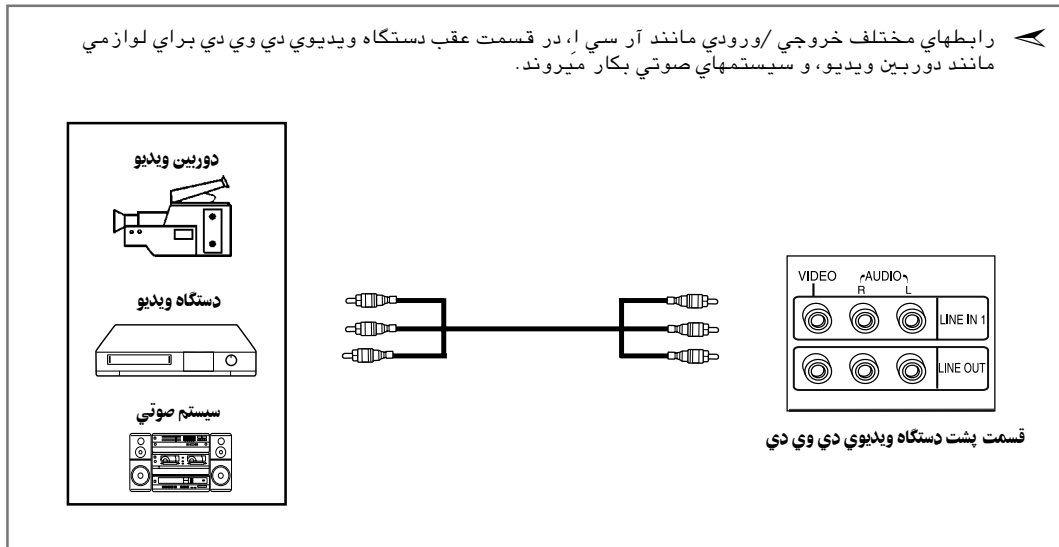
۳ انتهای دیگر را به وسیله سیم رابط مناسب به تلویزیون وصل کنید.





## وصل کردن وسایل دیگر به دستگاه ویدیوی DVD

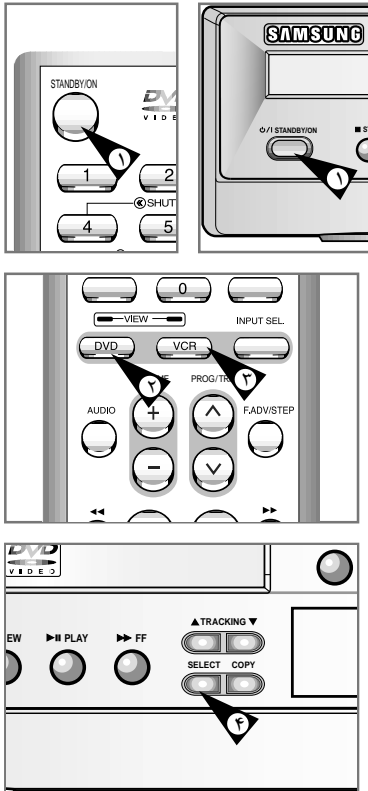
شما از طرق مختلفی می‌توانید وسایل سمعی و بصری گوناگون را به دستگاه ویدیوی DVD خود وصل کنید: تصاویر زیر چندین نمونه این احتمالات را نشان می‌دهند.





## دکمه های کنترل دستگاه

### دستگاه ویدیویی دی وی از یک گروه دکمه کنترل برای عمل کردن هر دو دی که استفاده میکند.



**۱ دکمه آماده به کار / روشن (STANDBY/ON)**  
دکمه STANDBY/ON را در روی دستگاه کنترل از راه دور ویا در صفحه جلویی دستگاه فشار دهید تا دستگاه ویدیویی دی وی دی را روشن کنید.

**۲ دکمه دی وی (DVD)**  
دکمه DVD را در روی دستگاه کنترل از راه دور فشار دهید وقتی میخواهید دک DVD را کنترل کنید.  
♦ چراغ نشاندهنده DVD در صفحه جلویی دستگاه روشن میشود که نشان بدهد که دک DVD انتخاب شده است.

**۳ دکمه VCR**  
وقتی که میخواهید دک ویدیو را کنترل کنید، دکمه VCR را در روی کنترل از راه دور فشار دهید  
♦ چراغ نشاندهنده VCR در صفحه جلویی دستگاه روشن میشود که نشان بدهد که دک ویدیو انتخاب شده است.

**۴ دکمه SEL INPUT (ورود انتخاب)**  
دکمه SEL INPUT (ورود انتخاب) را مکرراً فشار دهید برای اینکه همه محتویات شامل تونر (# PR)، خط ۱ (ورود AV عقب) و خط ۲ (ورود AV عقب) همه هستند بچرخانید.  
• وقتی که دک VCR انتخاب می شود، ورود انتخاب قابل استفاده می شود.

قبل از اینکه عملیات ۲۱ تا ۴۵ را برای VCR انجام دهید، دکمه VCR را در روی دستگاه کنترل از راه دور فشار دهید که عملیات VCR انتخاب بشوند.

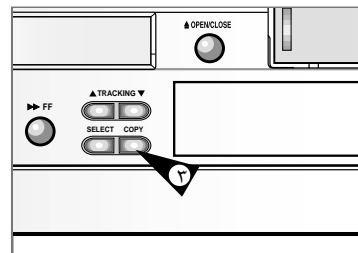
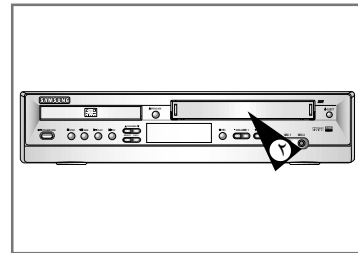
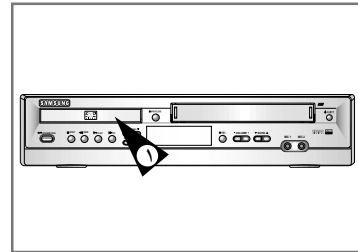
قبل از اینکه عملیات ۴۶ تا ۶۵ را برای DVD انجام دهید، دکمه DVD را در روی دستگاه کنترل از راه دور فشار دهید و DVD را تماشا کنید.



## کپی کردن از DVD به VCR

دستگاه ویدیو DVD به شما این امکان را میدهد که محتویات دیسک DVD را با فشار دکمه COPY به یک نوار کاست VHS کپی کنید.

اگر دیسکی که شما میخواهید کپی کنید از کپی کردن حفظ شده، شما قادر نخواهید بود که آن را کپی کنید. کپی کردن دیسکهایی که با کد Macrovision® ساخته شده اند ممنوع است.



۱ دیسک را داخل دستگاه بگذارید.  
دیسکی را میخواهید کپی کنید را در داخل دک DVD بگذارید و در کشویی را ببندید.

۲ نوار VHS را داخل کنید  
یک نوار خالی VHS را در دک ویدیو بگذارید.

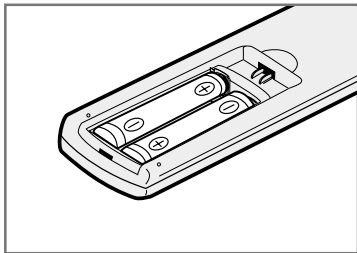
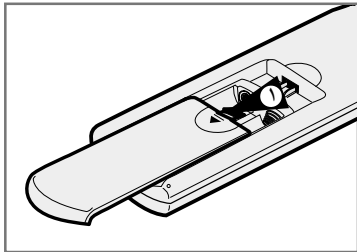
۳ دیسک را بروی نوار کپی کنید  
دکمه COPY را در روی صفحه جلوی دستگاه فشار دهید.  
♦ دیسک DVD شروع به پخش کردن میکند و ویدیو شروع به ضبط کردن میکند.

۴ متوقف کردن عمل کپی  
وقتی که دیسک تمام شد، دکمه VCR را در روی دستگاه کنترل از راه دور فشار دهید. سپس دکمه STOP را فشار دهید که عمل کپی کردن متوقف شود.  
♦ در صورتی که یک فیلم DVD به پایان برسد، شما باید عمل کپی را با دست متوقف کنید. در غیر این صورت، دیسک بطور مکرر بروی نوار ضبط خواهد کرد.

- ♦ کپی کردن دیسکهایی NTSC DVD و یا VCD
- ♦ قبل از اینکه شروع به کپی کردن کنید، عمل Quasi PAL را در قسمت نمایش (Display) در قسمت SETUP DVD روی درجه Off بگذارید. (به صفحه ۲۸ مراجعه کنید).
- ♦ اگر Quasi PAL در روی درجه On است، کپی کردن میسر نخواهد شد.
- ♦ کپی کردن فقط برای سیستم نواری PAL فراهم است.



## گذاشتن باطری در دستگاه کنترل از راه دور



شما باید باطریهای دستگاه کنترل از راه دور را در شرایط زیر تعویض کنید:

♦ خریدن دستگاه DVD-VCR

♦ اگر دستگاه کنترل از راه دور بدرستی کار نمیکنند

۱ باریکه مربوطه را در جهت پیکان فشار دهید تا سر جعبه باطری در پشت دستگاه کنترل از راه دور باز بشود.

۲ دو باطری AAA ، RO3 یا شبیه آن را داخل بگذارید و مواظب قطبهای آن باشید:

♦ قطب مثبت (+) روی باطری با قطب مثبت در کنترل از راه دور

♦ قطب منفی (-) روی باطری با قطب منفی در کنترل از راه دور

۳ در ب مخصوص دستگاه کنترل را بروی پشت دستگاه کنترل قرارداده و بجای اولش فشار دهید.

◀ از مخلوط کردن انواع مختلف باطریها خودداری کنید (منگنز با کالین برای مثال)

## تنظیم کردن ساعت و تقویم

شما باید ساعت و تقویم را وقتی تنظیم کنید که:

♦ هنگام خرید یک دستگاه جدید DVD-VCR

♦ فراموش نکنید که ساعت را در موقع تغییر ساعت تابستانی و زمستانی تنظیم کنید و برعکس.

۱ پس از فشار دادن دکمه MENU، دکمه OK یا ► را فشار دهید نتیجه: فهرست تنظیم ظاهر می شود.

۲ دکمه های ▲، ▼ را فشار دهید تا اختیار ساعت را انتخاب کنید.

۳ دکمه OK یا ► را فشار دهید تا این اختیار را انتخاب کنید. نتیجه: فهرست تنظیم ساعت ظاهر می شود.

۴ دکمه های ► یا ◀ را فشار دهید تا ساعت، دقیقه، روز، ماه و سال را انتخاب کنید. نتیجه: اختیار شما درخشان می شود.

۵ دکمه های ▲ و ▼ را فشار بدهید تا اندازه را کم و زیاد کنید. نتیجه: روز و هفته بطور اتوماتیک نمودار میشود.

◀ دکمه های ▲ و ▼ را فشار بدهید و نگهدارید تا اندازه ها سریعتر حرکت کنند.

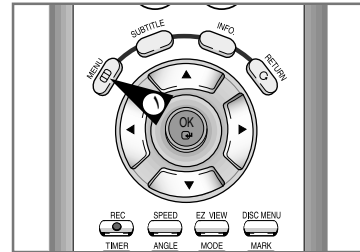
۶ وقتی به اتمام رسید، دکمه RETURN را فشار دهید تا از منو خارج شوید.





## تنظیمات فهرست زبان

- ۱ "MENU" را باز کنید.  
پس از فشار دادن دکمه MENU، دکمه OK یا ► را فشار دهید.
- ۲ "Language" را انتخاب کنید.  
از دکمه های ▲ یا ▼ را برای درخشاندن "زبان" استفاده کنید، بعداً دکمه OK یا ► را فشار دهید.
- ۳ فهرست زبان را تنظیم کنید.  
فلش انتخاب را پهلوی زبان موردنظر خود بگذارید، بعداً دکمه OK را فشار دهید.
- ۴ دکمه های ▲ یا ▼ را برای انتخاب زبان خواسته فشار دهید.  
فلش انتخاب را پهلوی زبان موردنظر خود بگذارید، بعداً دکمه OK را فشار دهید.
- ۵ در هنگام کامل کردن، دکمه RETURN را برای خارج شدن از فهرست فشار دهید.







## VCR

## انتخاب مد رنگ



AUTO  
PAL  
MESECAM  
B/W

### پیش از ضبط یا پخش کردن یک کاست شما بایستی تنظیمات دستگاه را بروی استاندارد قرار دهید.

◆ هنگام پخش یک نوار که با سیستم NTSC ضبط شده دستگاه بطور اتوماتیک سعی می کند تنظیمات رنگ دستگاه را با تلویزیون هماهنگ کند. اگر فقط تلویزیون شما با سیستم PAL کار می کند تنظیمات دستگاه دی وی دی را روی NTPB قرار دهید و اگر تلویزیون شما مالتی سیستم است و با سیستم های دیگر نظیر NTSC 4.43 سازگاری دارد تنظیم NT 4.43 را به کار ببرید و ضبط با سیستم NT 4.43 انجام خواهد شد.

۱ پس از فشار دادن دکمه MENU، دکمه OK یا ► را فشار دهید.  
نتیجه: فهرست تنظیم ظاهر می شود.

۲ دکمه های ▲، ▼ را فشار دهید تا اختیار "تنظیم به دلخواه (User Set)" را انتخاب کنید.

۳ دکمه OK یا ► را فشار دهید تا این اختیار را انتخاب کنید.  
نتیجه: فهرست "تنظیم به دلخواه (User Set)" ظاهر می شود.

۴ دکمه های ▲، ▼ را فشار دهید تا گزینه "سیستم رنگ (Colour System)" را انتخاب شود.

۵ دکمه ► را برای انتخاب AUTO فشار دهید B/W → MESECAM → B/W

حالت سیاه و سفید	B/W
------------------	-----

۶ درخاتمه و کامل شدن مراحل دکمه RETURN را دوبار فشار دهید تا از این منو خارج گردید.



## سیستم هوشمند کنترل تصویر VCR

### قسمتهای گوناگون سیستم هوشمند کنترل تصویر به شما امکان می دهند تا وضوح تصویر را به طور اتوماتیک بر طبق نظریات و دلخواه خود تنظیم کنید.

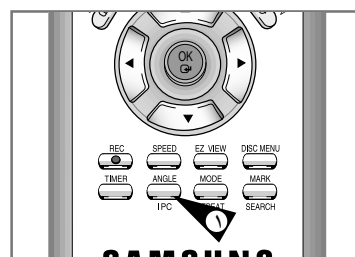
- ۱ در حین باز نواخت، دکمه MENU را در کنترل از راه دور فشار دهید. نتیجه: فهرست تنظیم ظاهر می شود.
- ۲ دکمه OK یا ► را فشار دهید. نتیجه: فهرست تنظیم ظاهر می شود.
- ۳ دکمه های ▲، ▼ را فشار دهید تا اختیار "تنظیم به دلخواه (User Set)" کننده را انتخاب کنید.
- ۴ دکمه های OK یا ► را فشار دهید تا این اختیار را انتخاب کنید. نتیجه: فهرست "تنظیم به دلخواه (User Set)" کننده ظاهر می شود.
- ۵ دکمه های ▲ یا ▼ را فشار دهید تا اختیار IPC انتخاب شود.
- ۶ کلیدهای مورد نظر ► یا ◀ را فشار دهید تا IPC (کنترل هوشمند تصویر) را انتخاب کنید (گزینه کنترل هوشمند تصویر)  
◀ وقتی که گزینه کنترل هوشمند تصویر روی "روشن (ON)" باشد وضوح تصویر بصورت اتوماتیک تنظیم می شود.
- ۷ برای تنظیم وضوح تصویر بطور دستی دکمه ▼ را برای برگرداندن سیستم IPC به حالت خاموش استفاده کنید.
- ۸ دکمه های ► یا ◀ تا زمانی که تصویر دلخواه شما به نمایش درآید به طور مرتب فشار دهید.
- ◀ اگر شما تا ده ثانیه هیچ دکمه ای را ن فشارید منوی تصویر بطور اتوماتیک نادیده می شود.
- ۹ در خاتمه و کامل شدن مراحل دکمه RETURN را دوباره فشار دهید.



## کنترل تصویر اطلاعاتی (کنترل از راه دور) VCR

### قسمتهای گوناگون سیستم هوشمند کنترل تصویر به شما امکان می دهند تا وضوح تصویر را به طور اتوماتیک بر طبق نظریات و دلخواه خود تنظیم کنید.

- ۱ در حین باز نواخت، دکمه IPC را فشار دهید. نتیجه: فهرست PICTURE ظاهر می شود.
- ۲ دکمه ▼ را فشار دهید برای اینکه اختیار IPC را ON و OFF تغییر دهید. ◀ وقتی که حالت کنترل تصویر اطلاعاتی ON است، وضوح سیما به طور اتوماتیک تنظیم می شود.
- ۳ برای تنظیم وضوح به طور دستی، حالت کنترل تصویر اطلاعاتی را OFF انتخاب کنید. ♦ تنظیم تصویر افقی ظاهر می شود.
- ۴ دکمه ► یا ◀ را فشار دهید تا تصویر بر طبق سند شما ظاهر شود. ◀ اگر در ظرف ده ثانیه دکمه را فشار ندهید، فهرست PICTURE به طور اتوماتیک ناپدید می شود.
- ۵ در هنگام کامل کردن، دکمه IPC را دوباره فشار دهید.





## VCR

## قطع اتوماتیک جریان برق دستگاه

**اگر هیچ سیگنال ورودی وجود نداشته باشد و یا شما هیچ کلیدی را در زمان تعیین شده فشار ندهید اجزای اتوماتیک قطع جریان برق دستگاه دی وی شما بطور اتوماتیک خاموش می کند.**



۱ دگمه SETUP را در دستگاه کنترل از راه دور فشار دهید.  
نتیجه: منوی اصلی نمایش داده می شود.

۲ دگمه های مورد نظر ▲ ، ▼ را برای انتخاب Option بکار ببرید.

۳ دگمه های OK یا ► را برای انتخاب فاصله ساعتی خاموش اتوماتیک فشار دهید.

→ OFF → 1Hour → 2Hour → 3Hour

۴ در خاتمه و کامل شدن مراحل دگمه RETURN را دوبار فشار دهید تا از این منو خارج گردید.



Off  
1Hour  
2Hour  
3Hour



## اطلاعات صفحه VCR

**DVD-VCR بیشترین اطلاعات هم روی آن و هم روی تلویزیون ظاهر می شود.**

**می توانید انتخاب کنید این اطلاعات را آشکار کنید یا پنهان کنید. (SEARCH, برنامه ریز MENU و عملهای تایمر نمی تواند پنهان شد).**

- ۱ پس از فشار دادن دکمه MENU، دکمه OK یا ► را فشار دهید. نتیجه: فهرست تنظیم ظاهر می شود.
- ۲ دکمه های ▲ یا ▼ را فشار دهید تا اختیار پیامهای روی صفحه (Screen Messages) انتخاب شود.
- ۳ برای... دکمه OK یا ► را فشار دهید، تا...  
آشکار کردن اطلاعات روی صفحه "روشن (ON)" ظاهر شود  
پنهان کردن اطلاعات روی صفحه "خاموش (OFF)" ظاهر شود
- ۴ در هنگام کامل کردن، دکمه RETURN را برای خارج از فهرست دو بار فشار دهید.



روشن  
خاموش

## انتخاب نوع کاست و نوار VCR

**برای اینکه زمان سپری شده و زمان باقی مانده در روی دیسک به درستی محاسبه شود شما بایستی نوع دیسکی را که استفاده می کنید تعیین نمایید.**

- ۱ پس از فشار دادن دکمه MENU، دکمه های ▲، ▼ را فشار دهید تا انتخاب VCR شود.
- ۲ دکمه های OK یا ► را فشار دهید. نتیجه: فهرست نصب عملکرد VCR (VCR Setup) ظاهر می شود.
- ۳ دکمه های ▲ یا ▼ را فشار دهید تا "انتخاب نوار (Tape Selet)" انتخاب شود.
- ۴ دکمه های OK یا ► را بقدری که لازم دارید فشار دهید تا طول کاست درست ظاهر شود.  

E180	→	E240	←	E260	←	E300
- ۵ دکمه RETURN را برای خارج از فهرست دو بار فشار دهید.



E180  
E240  
E260  
E300





## VCR سیستم پخش دوباره

شما می توانید دکمه پخش دوباره را برای تکرار فیلم بطور متوالی از ابتدا آنها استفاده کنید.



۱ پس از فشار دادن دکمه MENU، دکمه های ▲، ▼ را فشار دهید تا اختیار VCR را انتخاب کنید.

۲ دکمه های OK یا ► را فشار دهید تا این اختیار را انتخاب کنید. نتیجه: فهرست "نصب عملکرد VCR (VCR Setup)" ظاهر می شود.

۳ دکمه های ▲ یا ▼ را فشار دهید تا اختیار "پخش مجدد (Repeat Play)" انتخاب شود.

۴ دکمه های ► را فشار دهید تا...

پخش دوباره علامت روشن نمایش داده می شود

نمی خواهیم که علامت خاموش نمایش داده می شود

۵ درخاموش و کامل شدن مراحل دکمه RETURN را دوبار فشار دهید تا از این منو خارج گردید.



## VCR پخش S-VHS

DVD-VCR اجازه می دهد بتوانید نوارها S-VHS کیفیت مرغوب باز نواخت کنید.

۱ در حین حالت پخش S-VHS پس از فشار دادن دکمه MENU، دکمه های ▲، ▼ را فشار دهید تا اختیار VCR را انتخاب کنید.

۲ دکمه های OK یا ► را فشار دهید تا این اختیار را انتخاب کنید. نتیجه: فهرست "نصب عملکرد VCR (VCR Setup)" ظاهر می شود.

۳ دکمه های ▲ یا ▼ را فشار دهید تا اختیار S-VHS انتخاب شود.

۴ برای دکمه OK یا ► را فشار دهید، تا

پخش کردن ON S-VHS ظاهر شود

پخش نکردن OFF S-VHS ظاهر شود

۵ در هنگام کامل کردن، برای خارج از فهرست دکمه RETURN را دو بار فشار دهید.

برای تماشا کردن نوارهای S-VHS، حالت S-VHS در تنظیمات VCR را ON تغییر دهید.





## انتخاب سرعت ضبط

VCR

شما می توانید یک کاست را در دو سرعت مختلف ضبط کنید

◆ SP (پخش استاندارد)

◆ LP (پخش در مدت طولانی)

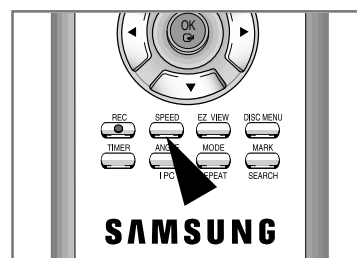
درمد پخش در زمان طولانی

◆ هر کاست در مدت دو برابر طول مدت آن پخش می شود

◆ ضبط کردن با کیفیت کمی کمتر

نمونه	زمان ضبط (به SP)
E-180	صد و هشتاد دقیقه یا سه ساعت
E-240	دویست و چهل دقیقه یا چهار ساعت
E-260	دویست و شصت دقیقه یا چهار ساعت و بیست دقیقه.
E-300	سیصد دقیقه یا پنج ساعت

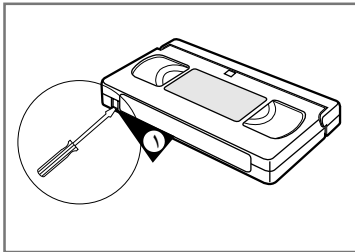
برای ضبط یک کاست...	دکمه SPEED را در روی دستگاه کنترل از راه دور فشار دهید تا...
در مد پخش استاندارد	SP نشان داده می شود
در مد پخش برای زمان طولانی	LP نشان داده می شود





## VCR

## حفاظت کاست ضبط شده



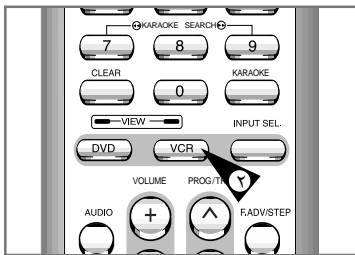
**کاستهای ویدئو دارای سیستم حفاظتی برای جلوگیری از پاک شدن اتفاقی هستند.**  
**وقتی که این دگمه بیرون باشد شما نمی توانید چیزی بر روی کاست ضبط کنید.**

۱ اگر شما می خواهید که کاست خود را محافظت کنید این لبه کوچک در کنار آن را با یک پیچ گوهی کوچک بشکنید

۲ برای ضبط دوباره بر روی کاست محافظت شده (که لبه کوچک حفاظتی آن شکسته) آن بخش را با چسب نواری بپوشانید.

## VCR

؟؟؟



۱ تلویزیون را روشن کنید.

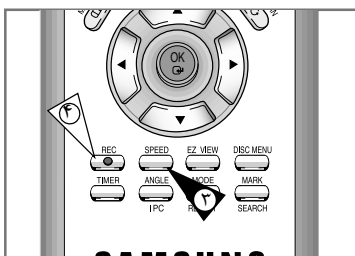
۲ .؟؟؟؟؟

۳ شما می توانید سرعت مورد نظر برای ضبط را با فشار دگمه SPEED به دفعات لازم انتخاب کنید (صفحه بیست و هشت را ببینید).

۴ دگمه ضبط (●) REC را برای چند ثانیه فشار دهید تا عمل ضبط شروع شود.

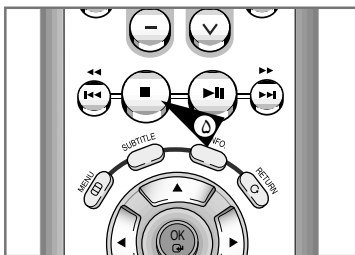
نتیجه: نمایشگر ضبط بر روی صفحه تلویزیون و وید یودی وی دی ظاهر می شود. لیستی از برنامه ها یا فیلم بر روی نوار ضبط می شود. (صفحه سی و شش را ببینید).

۵ برای متوقف کردن عمل ضبط دگمه ■ را یکبار فشار دهید.



◆ اگر دستگاه وید یودی وی دی شما موقع شروع ضبط کاست را دفع کرده و خارج کند بررسی کنید که دگمه محافظ نوار در حالت درستی قرار گرفته یا موقع باز کردن درپوش نوار آنرا به درستی باز کرده اید (غالباً اگر هر دو دگمه محافظ شکسته باشد این وضعیت پیش می آید).

◆ اگر دستگاه شما در حین ضبط به انتهای نوار برسد بطور اتوماتیک به اول برمی گردد.





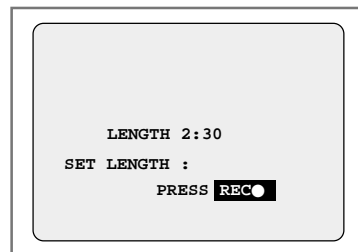
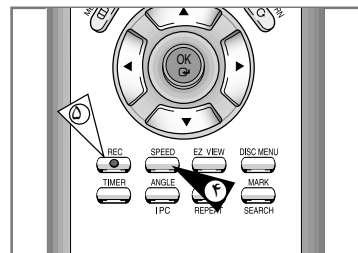
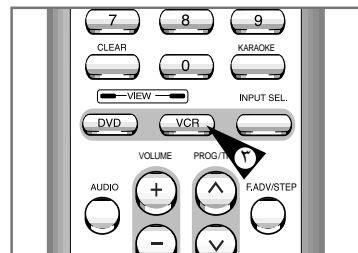
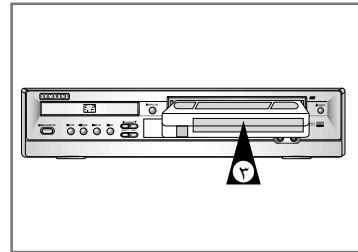
## VCR ضبط کردن یک برنامه به وسیله شیوه توقف اتوماتیک

**این عملکرد شمارا قادر می سازد تا نه ساعت از یک برنامه یا برنامه ها را ضبط کنید.**

**حالت توقف اتوماتیک شما را قادر می سازد که بعد از زمان تعیین شده دستگاه ویدئوسی دی خود را متوقف و خاموش سازید.**

- ۱ تلویزیون خود را روشن کنید.
- ۲ دیسکی را که برنامه روی آن نصب شده در دستگاهتان در محل مخصوص قرار داده و بایطور صحیح با دکمه بازکردن و شش نوار دستگاه آنرا در جای مخصوص خود قرار دهید.  
نتیجه: دستگاه دی وی شما بطور اتوماتیکی روشن شده است.
- ۳ ؟؟؟؟
- ۴ با فشار دادن دکمه SPEED به دفعات مورد نظر سرعت دلخواه را انتخاب کنید. (صفحه هیجده را ببینید).
- ۵ دکمه ضبط (●) را فشار داده و پایین نگه دارید تا عمل ضبط آغاز شود.  
نتیجه: چراغ علامت دهنده ضبط در صفحه تلویزیون و دستگاه دی وی دی نمایان شده و شروع به چشمک زدن می کند که نشان می دهد یک فهرست بر روی نوار ضبط شده است (صفحه بیست و پنج) و پنج).
- ۶ دکمه ضبط (●) را چندین بار فشار داده تا زمان ضبط را افزایش دهید.
  - ◆ مدت زمان مورد نظر بین سی دقیقه تا چهار ساعت می باشد
  - ◆ مدت زمان تعیین شده تا نه ساعت قابل افزایش می باشد.
 نتیجه: مدت زمان در صفحه تلویزیون نشان داده شده است. برنامه مورد نظر برای مدت تعیین شده ضبط می شود و در ایام وقت تعیین شده دستگاه دی وی دی ضبط کردن را بطور اتوماتیکی متوقف می کند.
- ۷ اگر شما می خواهید عمل ضبط کردن را پیش از خاتمه آن متوقف کنید دکمه STANDBY/ON را فشار دهید.

اگر نوار در حین ضبط به انتها برسد  
◆ عمل ضبط متوقف شده و برق دستگاه قطع می شود.

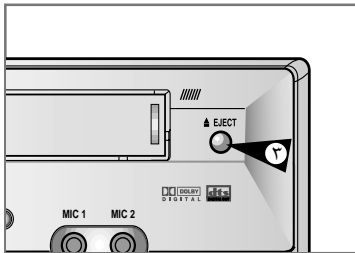
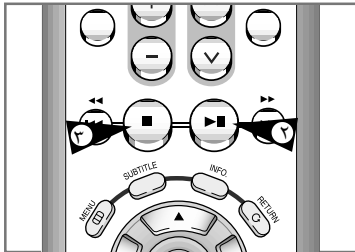






## VCR

## پخش کردن یک دیسک



**این عملکرد دستگاه به شما امکان می دهد تا یک دیسک از پیش ضبط شده را پخش کنید**

۱ تلویزیون و دستگاه دی وی دی خود را روشن کنید.

۲ یک دیسک را در دستگاه خود قرار دهید تا پخش شود. اگر دکمه روی دستگاه در حالت کشیده باشد بایستی دکمه (▶) برای پخش شدن دیسک را فشار دهید و در سایر موارد دیسک بطور اتوماتیک شروع به پخش شدن می کند.

وقتی که یک دیسک در دستگاه قرار داده می شود موقعیت نوار به طور اتوماتیکی به وضعیت مناسب برمی گردد تا بطور مناسب و آسانی پخش شود. (تراک بندی اتوماتیک دیجیتال).  
وقتی که موقع پخش یک دیسک به آخر آن می رسد دیسک

سپس فشار دهید...

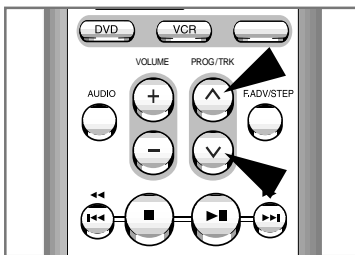
۳ به...

متوقف کردن عمل پخش ■ یعنی STOP را

خارج کردن دیسک از دستگاه ▲ سپس دکمه EJECT را فشار دهید

## VCR

## تنظیم تصویر دستگاه بصورت دستی



**ابزارهای تنظیم تصویر به شما امکان می دهند که تصویر دستگاهتان را بصورت دستی برای رسیدن به بهترین وضوح تصویر انجام دهید.**

وقتی که صداها و یا خطهای غیرعادی در حین پخش تصویر ظاهر می شوند تنظیم تصویر دستگاه را به صورت دستی با فشار دکمه های TRK (۸ یا ۷) تار سیدن به بهترین وضوح تصویر انجام دهید.

نتیجه: ◆ منوی تراکها ظاهر می شوند

◆ تصویر تنظیم می شود.

◆ وقتی که دکمه را رها می کنید منوی تراکها ناپدید می شود.



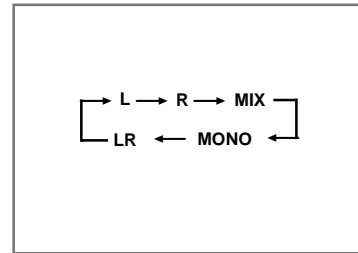
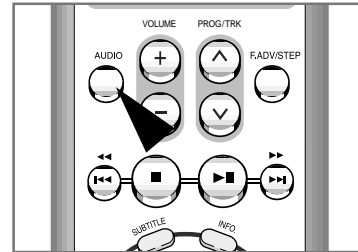


## انتخاب فرم صدای خروجی VCR

شما می توانید فرم صدای خروجی به وسیله بلندگوها و خروجیهای AV را انتخاب کنید. انتخابهای فوق امکان پذیر می باشند.

انتخاب	توصیف و تشریح
چپ	برای شنیدن صدای کانال سمت چپ بصورت های فی استفاده شده است.
راست	برای شنیدن صدای کانال سمت راست بصورت های فی استفاده شده است.
مخلوط	برای شنیدن صدای کانالهای معمولی و صدای مخلوط بصورت های فی استفاده شده است.
یکی-تک	برای شنیدن صدای کانالهای معمولی و صدای بصورت مونو استفاده شده است.
چپ و راست	برای شنیدن صدای بصورت استریو بصورت های فی در کانالهای چپ و راست استفاده شده است.

برای انتخاب فرم صدا دکمه AUDIO را روی دستگاه کنترل از راه دور در حین خش فشار دهید تا انتخاب مورد نظر لازم نمایش داده شود.



## پخش دیسک در حالت آرام VCR

شما می توانید دیسک را در حالت آرام پخش کنید.

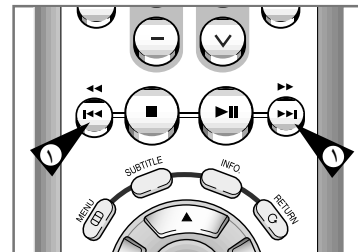
در موقع پخش دیسک در حالت آرام هیچ صدایی شنیده نمی شود.

۱ فشار دهید:

- ◆ برای شروع پخش برنامه دیسک دکمه **▶▶** را فشار دهید.
- ◆ دکمه **▶▶** را یک یا چندین بار برای رسیدن به فرم STILL فشار دهید
- ◆ دکمه **▶▶** برای شروع پخش در حالت آرام فشار دهید.
- ◆ فشار دکمه های **▶▶** یا **◀◀** برای چندین بار میزان سرعت دستگاه را افزایش یا کاهش می دهد.
- ◆ برای برگشت به سرعت نرمال دکمه **▶▶** را دوبار فشار دهید.

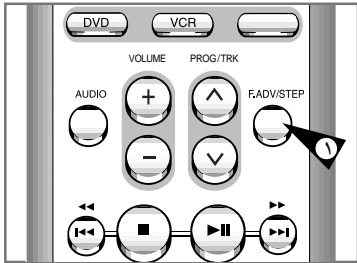
۲ وقتی که دستگاه در حالت پخش آرام است ممکن است تداخل تصویر ایجاد شود. فشار دکمه TRK (A/V) می تواند این حالت را کاهش دهد.

- ◆ وقتی که شما از حالت حرکت آرام دستگاه برای مدت بیش از پنج دقیقه استفاده کنید دستگاه دی وی شما به صورت اتوماتیک از خراب شدن اجزا و قسمتهای دستگاه شما جلوگیری می کند.
- ◆ دیسک
- ◆ هدای ویدیو





## VCR بخش فریم به فریم بطور متوالي



شما می توانید:

- ♦ دیسک را در فریم یا تصویر مورد نظر متوقف کنید
- ♦ هر بار یک فریم جلو ببرید.

هنگام پخش فریم به فریم هیچ صدایی از دستگاه شنیده نمی شود.

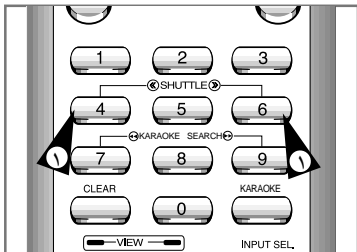
۱ بفشارید:

- ♦ دکمه **▶▶** را برای پخش دیسک فشار دهید.
- ♦ دکمه **▶▶** را اگر هنوز نوار در فریم قبلی است فشار دهید.
- ♦ دکمه **F.ADV/STEP** برای جلو بردن فریم به فریم دیسک استفاده کنید.

۲ برای برگشت به حالت پخش معمولی دکمه **▶▶** را فشار دهید.

نکات عمودی: هنگام پخش فریم به فریم تداخل تصویر ممکن است در صفحه نمایش دیده شود. در این صورت دکمه **TRK** (۸، ۷) را فشار دهید تا این حالت کاهش یابد.

## VCR بخش همزمان در سرعت های مختلف



شما می توانید از حالت پخش در سرعت های مختلف برای عملکرد پنجره ای تا نه برابر سرعت معمولی استفاده کنید.

مثال: شما می خواهید تکنیک های یک فرد ورزشکار را حرکت به حرکت مشاهده کنید.

حالت عملکرد پنجره ای در روی دستگاه کنترل از راه دور این امکان را برای شما فراهم می آورد.

هنگام پخش همزمان در سرعت های مختلف هیچ صدایی شنیده نمی شود.

۱ فشار دهید:

- ♦ دکمه **▶▶** در حین پخش
- ♦ دکمه **<<** را برای حرکت دیسک به عقب فشار دهید
- ♦ دکمه **>>** را برای حرکت دیسک به جلو فشار دهید

۲ هر موقع که دکمه شاتل را فشار دهید سرعت دستگاه طبق توضیح فوق تغییر می کند.

REVERSE PLAY X9	REVERSE PLAY X5	REVERSE PLAY X3	STILL	SLOW MOTION X1/10	SLOW MOTION X1/5	PLAY	PLAY X3	PLAY X5	PLAY X9
-----------------------	-----------------------	-----------------------	-------	-------------------------	------------------------	------	------------	------------	------------





## جستجوی همزمانیهای بخصوص VCR

هر موقع که شما یک دیسک رادردستگاه ویدئویی دی وی خود ضبط می کنید یک فهرست بطور اتوماتیکی بر روی آن به هنگام ضبط کپی می شود.

عملکرد جستجو به شما امکان می دهد که سریعاً طبق فهرست مخصوص دیسک به جلو یا عقب حرکت دهید. بر طبق جهت حرکت انتخاب شده فهرستها بصورت زیر شماره گذاری می شوند.

غیره.	زمان قبلی	زمانی که دیسک پخش شده	زمان بعدی پخش	غیره.
	۱	۱	۲	

این ویدئوسی دی از سیستم فهرست استاندارد استفاده می کند (VISS) در نتیجه آن هر فهرست علامت گذاری شده رابه وسیله ویدئوسی دی های دیگر را که از این سیستم استفاده کرده اند تشخیص می دهد و همینطور سیستم فهرست این دستگاه به وسیله سیستمهای دیگر تشخیص داده می شوند.

Go To (به ۰۰:۰۰:۰۰)

از این عمل استفاده کنید هنگامی که می خواهید ساعت شمار ۰۰:۰۰:۰۰ در کاست جستجو کنید. دکمه CLEAR را فشار دهید در نقطه ای که ساعت شمار به ۰۰:۰۰:۰۰ تنظیم کنید. VCR می خواهد عقب یا جلو برگرداند جستجو کنان برای نقطه ساعت شمار ۰۰:۰۰:۰۰، بعداً به طور اتوماتیک در همان نقطه توقف می شود.

۱ پس از فشار دادن دکمه SEARCH، دکمه های ▲ یا ▼ را فشار دهید تا اختیار "Go To (۰۰:۰۰:۰۰)" انتخاب شود.

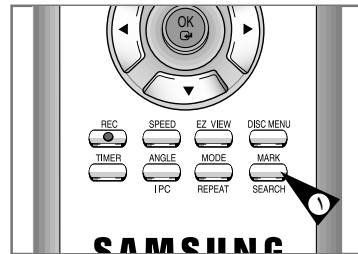
۲ دکمه OK یا ► را فشار دهید.

End (جستجوی پایان)

از این عمل استفاده کنید هنگامی که می خواهید نقطه خالی را برای ضبط برنامه در کاست جستجو کنید. VCR می خواهد جلو برگرداند جستجو کنان برای نقطه خالی، بعداً به طور اتوماتیک در همان نقطه متوقف می شود. اگر VCR به پایان نوار برسد در حین جستجوی پایان، نوار بیرون می آورد.

۱ پس از فشار دادن دکمه SEARCH، دکمه های ▲ یا ▼ را فشار دهید تا اختیار "پایان جستجو (End Search)" انتخاب شود.

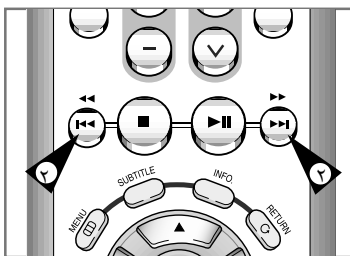
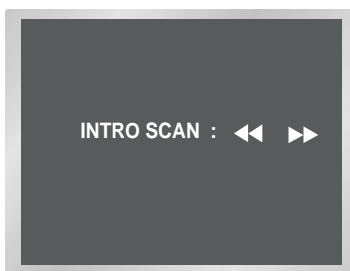
۲ دکمه OK یا ► را فشار دهید.





## VCR

## جستجوی همزمانیهای بخصوص



### Intro Scan (معرفی اسکن)

- ۱ پس از فشار دادن دکمه SEARCH، دکمه های ▲ یا ▼ را فشار دهید تا اختیار Intro Scan (معرفی اسکن) انتخاب شود.
- ۲ دکمه OK یا ► را فشار دهید.
- ۳ دکمه های ► یا ◀ را مربوط به جایی که برنامه خواسته شما در آنجا قرار دارد فشار دهید.
- ۴ وقتی که مارک شاخص پیدا می شود، DVD-VCR می خواهد نوار را در مدت ۵ ثانیه بازنواخت کند. پس از آن، به جستجوی مارک شاخص بعدی ادامه می دهد.
- ۵ اگر بخواهید نوار را از شاخص خصوصی، فقط دکمه ►► را فشار دهید.

### Index Skip Search (جستجوی خیز شاخص)

این عمل کمک می کند شما می توانید نوار را تا نقطه خصوصی جلو / عقب برگردانید. مثلاً شما ۳ تا برنامه مختلف در نوار ضبط کرده اید و تا آغاز نوار عقب برگردانده اید، بوسیله این عمل، می توانید به طور مستقیم تا نقطه آغاز برنامه ۲ برسید فقط از طریق فشار دادن دکمه SEARCH.

- ۱ پس از فشار دادن دکمه SEARCH، دکمه های ▲ یا ▼ را فشار دهید تا اختیار Intro Scan (معرفی اسکن) انتخاب شود.
- ۲ دکمه OK یا ► را فشار دهید.
- ۳ دکمه های ► یا ◀ را بیش از دو بار فشار دهید. این شما را به طور مستقیم به آغاز برنامه خواسته شما می برد.
- ۴ این جستجوی شاخص می تواند جلو (دکمه ►► را فشار دهید) یا عقب (دکمه ◀◀ را فشار دهید) برود. (◀◀ -۰۲...۰۰... +۰۲ ►►)
- ۵ فقط دکمه ►► یا ◀◀ را برای لغو جستجوی شاخص فشار دهید.



## استفاده از شماره گر و اندازه گیر نواریادیسک

VCR

### شماره گر نواری

- ◆ زمان سپری شده و زمان پخش ضبط را بر حسب ساعت / دقیقه / ثانیه نشان می دهد
- ◆ وقتی که دیسک در دستگاه قرار می گیرد آن باید صفر شود.
- ◆ به شما امکان می دهد که زمان شروع هر قسمت را بسازد و بدست آورد.

برای اینکه زمان سپری شده و زمان باقی مانده در روی دیسک به درستی محاسبه شود شما بایستی نوع دیسکی را که استفاده می کنید تعیین نمایید.

۱ یک دیسک را در دستگاه ویدئوسی دی خود قرار دهید.

۲ برای اینکه در آغاز، ساعت شمار نواری را به صفر تنظیم کنید: دکمه INFO را برای آشکار شدن ساعت شمار دو بار فشار دهید. دکمه CLEAR را فشار دهید وقتی که می خواهید ساعت شمار نواری را به صفر تنظیم کنید.

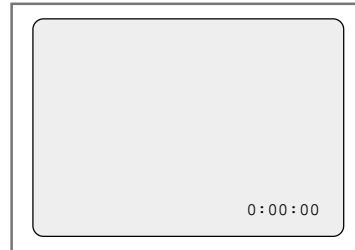
۳ وقتی که شما آماده هستید

- ◆ شروع پخش یا ضبط
- ◆ دکمه ■ را فشار دهید
- ◆ دکمه ► یا ◀ را برای حرکت سریع به جلو یا عقب در زمان لازم برای صفر کردن نوار فشار دهید.

بعضی اطلاعات مربوط به دستگاه ویدئوسی دی می توانند در روی صفحه تلویزیون نمایش داده شوند (مگر اینکه آنها را بامد OSD غیرفعال کرده باشید. اشاره به صفحه هیجده)

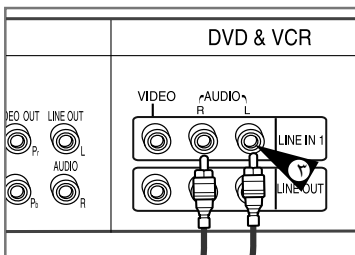
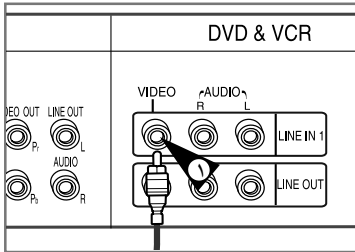
دکمه INFO را فشار دهید.

- ◆ برای اینکه سیستم شما وضعیت فعلی دستگاه شماره برنامه ها سرعت ضبط تاریخ زمان و وضعیت کنتور را نشان بدهد.
- ◆ دوبار فشار دادن آن فقط کنتور را نشان می دهد.
- ◆ سه بار فشار دادن آن زمان باقی مانده در روی دیسک را نشان می دهد
- ◆ چهار بار فشار دادن آن صفحه نمایش را پاک می کند.





## چگونگی وصل کردن کابل مخصوص ویدیو / ادیو (RCA) VCR



اگر در وسایل دیگر صوتی و تصویری شما خروجیهای لازم وجود داشته باشد شما می توانید آنها را به دستگاه ویدیویی دی خود ارتباط دهید

مثالها: **♦ شما می خواهید که از یک کاست ویدیو توسط دستگاه ویدیویی دیگر کپی تهیه کنید.**

**♦ شما می خواهید که از یک دوربین دیجیتال فیلمی بخش یا از تصاویر آنها کپی تهیه کنید.**

**♦** دقت کنید که هم تلویزیون و هم دستگاه ویدیویی دی پیش از اتصال کابلها خاموش باشند.

۱ یک سرکابل ویدیو/آدیو RCA را به سوکت ویدیو در جلودستگاه ویدیویی دی را وصل یک.

۲ انتهای دیگر کابل ویدیو/آدیو را به سوکت مناسب در سیستم دیگر (دستگاه ویدیویی دی یا دوربین دیجیتال) وصل کنید.

۳ انتهای دیگر کابل صدای RCA را به سوکت AUDIO در پانل جلودستگاه ویدیویی دی وصل کنید.

◀ دقت کنید که کد علامت رنگی را برای کانالهای چپ و راست رعایت کنید.

۴ انتهای دیگر کابل مخصوص صدا را به سوکت خروجی مناسب در روی سیستمهای دیگر (ویدیویی دی یا دوربین دیجیتال) وصل کنید.

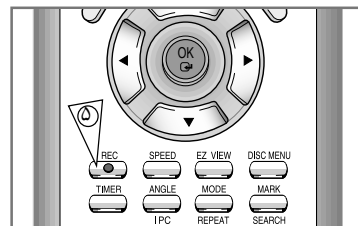
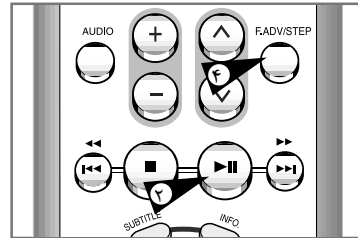




## استفاده از اطلاعات در مورد عملکرد ویرایش VCR

این خاصیت به شما امکان می دهد که صحنه هایی در کاست راکه دارای تغییرات خیلی ظریف و واضحی هستند در موقعیتهای مخصوص ویژه ای ویرایش کرده و ضبط کنید.

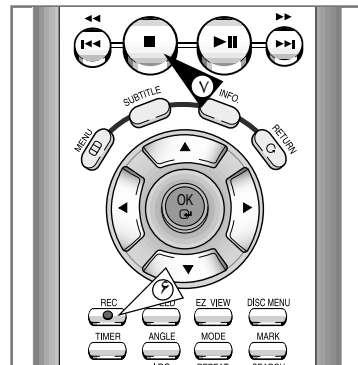
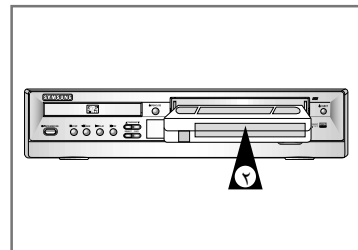
- ۱ کاستی راکه می خواهید ویرایش کنید در دستگاه وید یو دی وی قرار دهید.
- ۲ دکمه **▶▶** را برای شروع پخش فشار دهید.
- ۳ موقعی که شما به وضعیتی می رسید که می خواهید کار ضبط جد یدی را شروع کنید دکمه **▶▶** را فشار دهید.
- ۴ اگر می خواهید که برنامه یافیلیم فریم به فریم جلو برود تا به موقعیتی که می خواهید ضبط کنید برسد دکمه **F.ADV/STEP** (  ) را فشار دهید.
- ۵ وقتی که دستگاه وید یو دی وی هنوز در این حالت است دکمه **REC** (  ) فشار داده و پایین نگه دارید تا عملیات ویرایش آغاز شود. نتیجه: سمبل و علامت ضبط در صفحه نمایش چشمک می زند.
- ۶ منبعی راکه می خواهید از آن ضبط کنید با فشار دکمه های زیر انتخاب کنید:
  - ◆ دکمه های **▲** یا **▼** برای کانالهای تلویزیون
  - ◆ دکمه **INPUT SEL** برای انتخاب منبع خط ورودی
- ۷ دکمه **▶▶** را برای شروع ضبط فشار دهید.
- ۸ وقتی که کار ضبط را تمام کرد ید دکمه **■** را فشار دهید.



## ضبط از دستگاه وید یو سی دی یا دوربین دیجیتال دیگر VCR

شما می توانید یک کاست را از منبع وید یو دی دیگر مانند وید یو سی دی یا دوربین دیجیتال به دستگاه وید یو دی وی خود ضبط کنید.

- این کار برخلاف قانون حق کپی است که از یک کاستی که با قانون حق کپی تهیه شده و ضبط گردیده است بدون اجازه صاحبان اصلی آنها بدون رعایت قانون حق کپی کاستی را ضبط یا کپی کنید.
- ۱ کابل های صوتی و تصویری RCA را از دستگاه وید یو سی دی که می خواهید کاستی را کپی کنید به سوکت های مورد نظر در پانل عقب دستگاه وید یو دی وی خود همانطور که در صفحه ۱۱ نشان داده شده وصل کنید.
  - ۲ یک کاست خالی در دستگاه وید یو دی وی خود قرار دهید.
  - ۳ یک کاست از قبل ضبط شده را در دستگاه وید یو سی دی دیگر قرار دهید (دستگاه وید یو سی دی یا دوربین دیجیتال).
  - ۴ دکمه **INPUT SEL** را برای انتخاب ورودی مناسب از دستگاه وید یو دی وی دی فشار دهید: **INPUT SEL** برای ورودی RCA.
  - ۵ کاستی راکه می خواهید از روی آن کپی تهیه کنید پخش کنید.
  - ۶ دکمه **REC** (  ) را برای شروع ضبط در دستگاه وید یو دی وی خود برای مدت چند ثانیه فشار دهید.
  - ۷ وقتی که شما کار ضبط را تمام کرد ید دکمه **■** را هم در دستگاه وید یو سی دی و هم در دستگاه وید یو دی وی خود فشار دهید.
- اگر شما می خواهید که در حین پخش کاست آنرا تماشا کنید بطریق زیر عمل کنید: دستگاه وید یو دی وی شما بایستی مطابق معمول به تلویزیون وصل شده باشد (برای جزئیات بیشتر صفحه ده را ببینید).







## VCR

## استفاده کردن از عملکرد KARAOKE

۱ دکمه STANDBY/ON را فشار داده و نوار KAEAOKE را در دستگاه قرار دهید.

۲ میکروفون را به سوکت میکروفون ۱ یا ۲ وصل کنید. سپس مد KARAOKE به حالت روشن در می آید.  
♦ قطع کردن میکروفون بطور اتوماتیک سیستم KARAOKE را به حالت خاموش در می آورد.

♦ دکمه **▶** یا **◀** را برای انتخاب سیستم KARAOKE در حالت روشن فشار دهید.

۳ برای تنظیم میکروفون و میزان اکوی دستگاه ولوم و اکور با فشار دکمه های **▲** یا **▼** تنظیم کنید.

۴ بطور طبیعی آواز بخوانید یا صحبت کنید.

## VCR

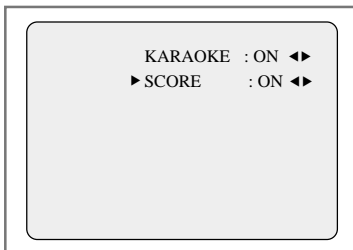
## عملکرد SCORE

۱ دکمه KARAOKE را در روی دستگاه کنترل از راه دور فشار دهید.

۲ دکمه های **▲** یا **▼** برای انتخاب SCORE مناسب و مطابق با آنها فشار دهید.

۳ دکمه های **▶** یا **◀** برای انتخاب مد SCORE در حالت روشن فشار دهید.

۴ منوی SCORE وقتی که صدا و آواز کامل شود بطور اتوماتیک باز خواهد شد.



## VCR

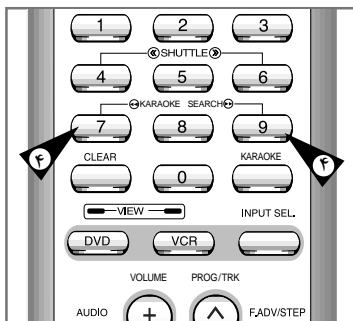
## عملکرد جستجوی KARAOKE

۱ دکمه STANDBY/ON را فشار داده و نوار KAEAOKE را در دستگاه قرار دهید.

۲ دکمه KARAOKE را فشار دهید تا مد KARAOKE به حالت روشن در بیاید.

۳ دکمه **||** را برای خش نوار فشار دهید.

۴ وقتی که شما آواز بعدی را در حین خش آواز دیگری می خواهید ببینید دکمه KARAOKE SEARCH **▶▶** یا **◀◀** در روی دستگاه کنترل از راه دور فشار دهید.

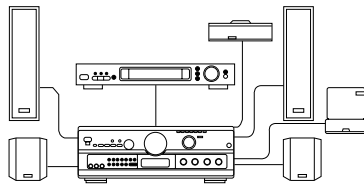




## انتخاب یک ارتباط DVD

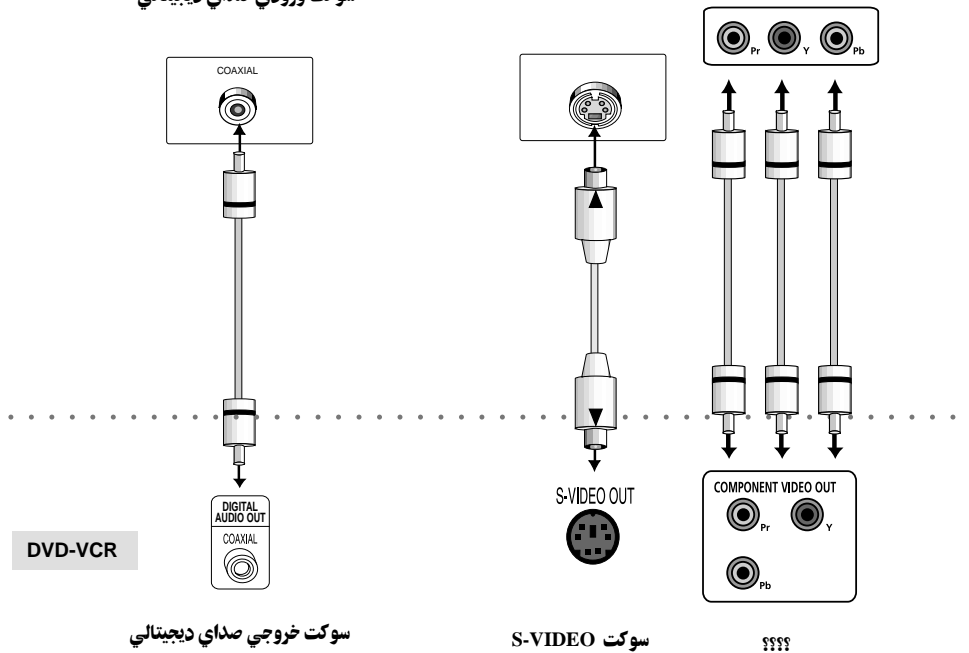
موارد ذیل مثالهایی از ارتباطات معمولی که برای اتصال دستگاه ویدئو دی وی با تلویزیون یا دستگاه صوتی و تصویری دیگر بکار می رود نشان می دهد. این ارتباطات تنها برای دستگاههایی دی وی امکان پذیر است و دستگاههای ویدئو سی دی نمی توانند این قبیل ارتباطات را داشته باشند

ارتباط با یک دستگاه سیستم صوتی



دکتورد دیجیتال دالپی  
سوکت ورودی صدای دیجیتال

ارتباط با یک تلویزیون



DVD-VCR

سوکت خروجی صدای دیجیتال

سوکت S-VIDEO

?????



## DVD

## تنظیم قابلیت‌های زبانهای خارجی



چنانچه زبان زیرنویس، دیالوگ، منوی دیسک و منوی پخش را از قبل تنظیم کرده باشید، این تنظیمات هر بار هنگام مشاهده فیلم بطور خودکار اجرا میگردد.

### استفاده از (زبان منوی دیسک)

این قابلیت تنها زبان متون نمایشی صفحات منوی دیسک را تغییر میدهد.

۱ هنگامی که دستگاه در حالت توقف (Stop mode) است تکمه MENU را فشار دهید.

۲ با استفاده از **▲**، **▼** DVD را انتخاب کنید. سپس تکمه **▶** یا OK را فشار دهید.

۳ با استفاده از **▲**، **▼** "تنظیم زبان (Language Setup)" را انتخاب کنید. سپس تکمه **▶** یا OK را فشار دهید.

۴ با استفاده از **▲**، **▼** "فهرست دیسک (Disc Menu)" را انتخاب کنید. سپس تکمه **▶** یا OK را فشار دهید.

۵ با استفاده از **▲**، **▼** 'English' (زبان انگلیسی) را انتخاب کنید.  
- اگر زبان موردنظرتان در فهرست موجود نیست، گزینه "دیگر (Others)" را انتخاب کنید.

۶ کلید ENTER را فشار دهید.  
- زبان انگلیسی انتخاب شده و صفحه مجدداً DVD را نمایش میدهد.





## تنظیم قابلیت‌های زبانهای خارجی

DVD

### استفاده از قابلیت تغییر Audio Language (زبان دیالوگ)

- ۱ هنگامی که دستگاه در حالت توقف (Stop mode) است تکه MENU را فشار دهید.
- ۲ با استفاده از **▲**، **▼** DVD را انتخاب کنید. سپس تکه **▶** یا OK را فشار دهید.
- ۳ با استفاده از **▲**، **▼** "تنظیم زبان (Language Setup)" را انتخاب کنید. سپس تکه **▶** یا OK را فشار دهید.
- ۴ با استفاده از **▲**، **▼** "صوتی (Audio)" را انتخاب کنید. سپس تکه **▶** یا OK را فشار دهید.
- ۵ با استفاده از **▲**، **▼** English (زبان انگلیسی) را انتخاب کنید.
  - اگر مایل به انتخاب زبان اصلی فیلم ضبط شده در دیسک بعنوان زبان پیشفرض دیالوگ هستید، گزینه "اصلی (Original)" را انتخاب کنید.
  - اگر زبان موردنظرتان در فهرست موجود نیست، گزینه "دیگر (Others)" را انتخاب کنید.
- ۶ کلید OK را فشار دهید.
  - زبان انگلیسی انتخاب شده و صفحه مجدداً DVD را نمایش میدهد.



### استفاده از قابلیت Subtitle Language (زبان زیرنویس)

- ۱ هنگامی که دستگاه در حالت توقف (Stop mode) است تکه MENU را فشار دهید.
- ۲ با استفاده از **▲**، **▼** DVD را انتخاب کنید. سپس تکه **▶** یا OK را فشار دهید.
- ۳ با استفاده از **▲**، **▼** "تنظیم زبان (Language Setup)" را انتخاب کنید. سپس تکه **▶** یا OK را فشار دهید.
- ۴ با استفاده از **▲**، **▼** "زیرنویسها (Subtitle)" را انتخاب کنید. سپس تکه **▶** یا OK را فشار دهید.
- ۵ با استفاده از **▲**، **▼** English (زبان انگلیسی) را انتخاب کنید.
  - اگر مایل به انتخاب همان زبان انتخابی دیالوگ بعنوان زبان زیرنویس هستید، گزینه "اتوماتیک (Automatic)" را انتخاب کنید.
  - اگر زبان موردنظرتان در فهرست موجود نیست، گزینه "دیگر (Others)" را انتخاب کنید. ممکن است زبان انتخابی اول شما در بعضی از دیسکها برنامه ریزی نشده باشد؛ در این صورت تنظیمات زبان اصلی دیسک مربوطه بکار خواهد رفت.
- ۶ کلید OK را فشار دهید.
  - زبان انگلیسی انتخاب شده و صفحه مجدداً DVD را نمایش میدهد.





DVD

## تنظیم Audio Options (اختیارات صوتی)



۱ هنگامی که دستگاه در حالت توقف (Stop mode) است تکه MENU را فشار دهید.

۲ با استفاده از DVD ▲،▼ را انتخاب کنید. سپس تکه ► یا OK را فشار دهید.

۳ با استفاده از ▲،▼ "گزینه های صوتی (Audio Setup)" را انتخاب کنید. سپس تکه ► یا OK را فشار دهید.

۴ با استفاده از ▲،▼ گزینه مورد نظر را انتخاب کنید. سپس تکه ► یا OK را فشار دهید.

### • خروجی دیجیتال دالبی

- ۱. PCM: صدا را به صدای PCM (CH2) تبدیل میکند. هنگام استفاده از Analog Audio Outputs (خروجی صدای آنالوگ) از PCM استفاده کنید.
- ۲. Bitstream: صدا را به صدای Dolby Digital Bitstream (CH5.1) تبدیل میکند. هنگام استفاده از Digital Audio Outputs (خروجی صدای دیجیتال) از Bitstream (رشته بیت) استفاده کنید.

• اطمینان حاصل کنید که خروجی دیجیتال را به درستی انتخاب کرده کرده اید و گرنه صدایی شنیده نخواهد شد.

### • خروجی دیجیتال MPEG-2

- ۱. PCM: صدا را به صدای PCM (CH2) تبدیل میکند. هنگام استفاده از Analog Audio Outputs (خروجی صدای آنالوگ) از PCM استفاده کنید.
- ۲. Bitstream: صدا را به صدای Digital Bitstream MPEG-2 (5.1CH or 7.1CH) تبدیل میکند. هنگام استفاده از Digital Audio Outputs (خروجی صدای دیجیتال) از Bitstream (رشته بیت) استفاده کنید.

### • DTS

- ۱. روشن: در این حالت سیگنال خروجی دیجیتال موجود نیست.
- ۲. خاموش: تنها خروجی، جریان بی‌تی DTS از طریق خروجی دیجیتال است. این گزینه را زمانی انتخاب کنید که دستگاه را به یک رمزگشا (دکودر) DTS متصل می‌کنید.

### • فشرده سازی وی

- ۱. روشن: جهت انتخاب dynamic compression (فشرده سازی وی).
- ۲. خاموش: جهت انتخاب طیف استاندارد.

### • نمونه گیری پایین PCM (مدولاسیون کد ال سی)

- ۱. روشن: این گزینه را زمانی انتخاب کنید که آمپلی فایر متصل به دستگاه سازگار با 96KHz نیست. در این حالت، سیگنال های 96KHz به سیگنال های 48KHz تبدیل می‌شوند.
- ۲. خاموش: این گزینه را زمانی انتخاب کنید که آمپلی فایر متصل به دستگاه سازگار با 96KHz است. در این حالت، سیگنال ها بدون هیچ تغییری خروجی را تشکیل خواهند داد.

• جهت حذف SETUP MENU (منوی تنظیمات) از صفحه یا بازگشت به صفحه منو هنگام تنظیم، کلید RETURN را فشار دهید.

• توسط لیسانس و مجوز های آزمایشگاههای شرکت دالبی ساخته شده است. دالبی و دالبدی دوسمبل مختلف و تجاری برای آزمایشگاههای شرکت دالبی هستند.

• "DTS" و "DTS Digital Out" (خروجی دیجیتال DTS) نامهای تجاری تابع شرکت Digital Theater Systems, Inc (سیستمهای سینمایی دیجیتال) میباشند.





## تنظیم Display Options (اختیارات تصویر)

DVD

- ۱ هنگامی که دستگاه در حالت توقف (Stop mode) است تکه MENU را فشار دهید.
- ۲ با استفاده از **▲** و **▼** DVD را انتخاب کنید. سپس تکه **▶** یا OK را فشار دهید.
- ۳ با استفاده از **▲** و **▼** گزینه همای نمایش (Display Setup) را انتخاب کنید. سپس تکه **▶** یا OK را فشار دهید.
- ۴ با استفاده از **▲** و **▼** گزینه مورد نظر را انتخاب کنید. سپس تکه **▶** یا OK را فشار دهید.



• **TV Aspect (نوع تلویزیون)**  
ممکن است مایل باشید تنظیمات صفحه نمایش خود (نسبت ابعاد) را مطابق با نوع دستگاه تلویزیون خود تغییر دهید.

• **۳:۴:۱ Letter Box**  
چنانچه دارای دستگاه تلویزیونی با ابعاد تصویر ۳:۴ بوده اما مایل به مشاهده کل تصویر ۹:۱۶ ضبط شده بر دیسک DVD هستید، این گزینه را انتخاب کنید. در اینصورت دو نوار مشکی در بالا و پائین تصویر مشاهده خواهید کرد.

• **۳:۴:۲ Pan Scan**  
چنانچه دارای دستگاه تلویزیونی با ابعاد تصویر عادی بوده و مایل به مشاهده ناحیه وسط تصویر ۹:۱۶ دیسک هستید، این گزینه را انتخاب کنید. (گوشه های انتهایی چپ و راست تصویر بریده خواهد شد.)

• **۹:۱۶:۳ Wide (عریض)**  
در این حالت قادر به مشاهده کل تصویر ۹:۱۶ بر صفحه تلویزیون widescreen (عریض) خود خواهید بود.

• **Black Level (میزان سیاهی)**  
نور صفحه تصویر را تنظیم میکند. On/Off (روشن/خاموش)

• **باخروجی دیسک NTSC**  
اگر سیستم شما مجهز به NTSC باشد تنها از یک ورودی NTSC استفاده کنید و در غیراین صورت از سیستم PAL 60Hz استفاده کنید.





## DVD

## قابلیت تنظیم Parental Control (کنترل برنامه کودکان)



**قابلیت کنترل برنامه کودکان تنها با دیسکهای DVD درجه بندی شده قابل استفاده است. درجه بندی مذکور بیننده را قادر به کنترل محتوی فیلمهای قابل مشاهده خانواده خود مینماید. در یک دیسک حداکثر ۸ درجه وجود دارد.**

- ۱ هنگامی که دستگاه در حالت توقف (Stop mode) است تکه MENU را فشار دهید.
- ۲ با استفاده از DVD ▲، ▼ را انتخاب کنید. سپس تکه ► یا OK را فشار دهید.
- ۳ با استفاده از ▲، ▼ "ریشه ای (Parental Setup)" را انتخاب کنید. سپس تکه ► یا OK را فشار دهید.
- ۴ اگر می خواهید از یک کلمه رمز (Password) استفاده کنید با استفاده از تکه ► یا OK گزینه Yes را انتخاب نمایید. صفحه وارد کردن کلمه رمز (Enter Password) ظاهر می شود.
- ۵ کلمه رمز خود را وارد کنید. صفحه وارد کردن مجدد کلمه رمز ظاهر می شود تا کلمه رمز تایید شود. کلمه رمز خود را دوباره وارد کنید. صفحه کنترل والدین ظاهر می شود.

### • درباره درجه بندی فیلم ها

درجه بندی فیلم ها زمانی عمل می کند که در منوی Use Password گزینه Yes را انتخاب کرده باشید. برای باز کردن قفل دستگاه، با استفاده از ▲، ▼ No را انتخاب کنید. سپس با تکه ► یا OK گزینه Rating Level را انتخاب نمایید. نهایتاً، OK را فشار دهید.

- با استفاده از ▲، ▼ درجه مورد نظر (مثلاً درجه ۶) را انتخاب کنید. سپس تکه OK را فشار دهید. اکنون، دستگاه، فیلم با درجه ۷ را پخش نخواهد کرد.

- برای لغو درجه بندی فیلم ها با استفاده از تکه های ► یا OK گزینه No را در منوی Use Password انتخاب کنید.

### • درباره تغییر کلمه رمز

- با استفاده از ▲، ▼ Change Password را انتخاب کنید.

- ENTER را فشار دهید. صفحه تغییر کلمه رمز ظاهر می شود.

- کلمه رمز جدید خود را وارد کنید. کلمه رمز جدید را دوباره وارد کنید.

- جهت حذف SETUP MENU (منوی تنظیمات) از صفحه یا بازگشت به صفحه منو هنگام تنظیم: کلید RETURN (بازگشت) ◀ را فشار دهید.
- اگر رمز عبور خود را فراموش کرده اید، به قسمت Forget Password (فراموشی رمز عبور) در بخش Troubleshooting Guide (راهنمای رفع اشکال) مراجعه کنید.





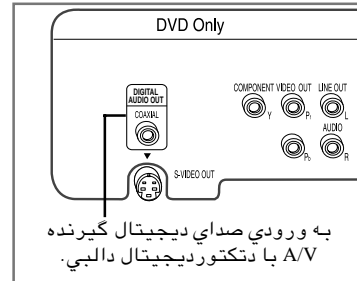
## اتصالات گیرنده A/V

DVD

این دستگاه به شما یک سینما و تئاتر واقعی را عرضه می کند شما ممکن است بخواهید دی وی و بلندگویی خود را به صورت یک سیستم صوتی کامل شامل گیرنده و دریافت کننده A/V صوتی شش جهته استفاده کنید

پیش از شروع

- اگر گیرنده A/V شما با دکتور دیجیتال دالبی مجهز باشد شما بتوانید یک سیستم جدید دکتور دیجیتال دالبی استفاده کنید. از اتصال خروجی دیجیتال ادیو مطابق زیر استفاده کنید.

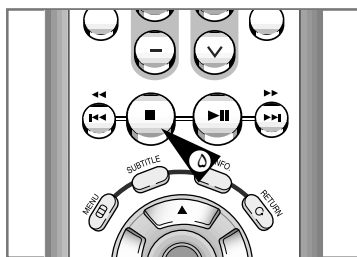
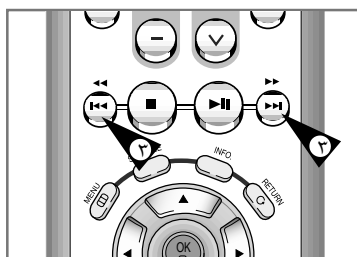


به ورودی صدای دیجیتال گیرنده A/V با دکتور دیجیتال دالبی.

### ۱ خروجی صدای دیجیتال

- یک کابل معمولی و یک کابل کواکسیال از سوکت خروجی صدای دیجیتال در پشت پانل دی وی خود وصل کنید دی خود که سوکت ورودی صدای دیجیتال درگیرنده A/V معمولی:
- کواکسیال
- هرکدام از این اتصالات که برای سیستم و گیرنده A/V شما مناسب هستند استفاده کنید.





### رافشاردهید در حین پخش شما می توانید انتخابهای پخش را در مورد ویدئوسی دی خود برگزینید. برای شروع پخش نرمال دکمه (Play/Still) ►►

#### ۱ هنوز

دکمه ►► (Play/Still) را در روی دستگاه کنترل از راه دور در حین پخش فشار دهید.

- تصویر پخش خواهد شد و صدا قطع می شود.
- برای شروع دوباره پخش دکمه ►► (Play/Still) را فشار دهید
- اگر دستگاه در حالت Still برای بیش از پنج دقیقه رها شود بطور اتوماتیک خاموش می شود.

#### ۲ جلو بردن فریمها (مرحله)

وقتی که دستگاه در حالت Still است دکمه JOG Dial را در روی دستگاه کنترل از راه دور بر ای جلو بردن فریم به فریم فیلم فشار دهید.

- در حالت جلو بردن فریمها صدای دستگاه خاموش می شود.
- دکمه ►► (Play/Still) را فشار دهید تا پخش معمولی دوباره شروع شود. توجه: جلو بردن فریمها تنها در حالت حرکت سریع به جلو امکانپذیر می باشد.

#### ۳ حرکت سریع به جلو یا عقب

وقتی که دیسک ویدئوسی دی یا دی وی دی در حالت پخش است دکمه های ►► / ◀◀ ( در روی دستگاه کنترل از راه دور یا پانل کنترل باعث حرکت به جلو یا عقب سریع تراکهای دیسک می شوند.

- با فشار دکمه حرکت به جلو دستگاه به روی تراک یا بخش بعدی می رود
- با فشار دکمه حرکت به عقب دستگاه به روی اولین تراک یا بخش می رود
- با فشار دکمه حرکت به عقب به روی اولین تراک یا بخش برود.

#### جستجوی سریع به جلو یا عقب

وقتی که یک دیسک در حالت پخش است دکمه های حرکت به جلو یا عقب را در دستگاه کنترل از راه دور یا پانل جلوی دستگاه برای جستجوی به جلو یا عقب در سرعتهای 2X - 4X - 8X - 16X - 32X - 128X استفاده کنید. برای شروع دوباره خش در حالت نرمال دکمه ►► (Play/Still) را فشار دهید.

#### ۴ حرکت آهسته

در حین پخش دکمه ►► (Play/Still) برای مشاهده تصاویر فشار دهید سپس با فشار دکمه جستجوی سریع به جلو دستگاه را برای سرعتهای مختلف در حرکت آهسته تنظیم کنید.

- هر بار فشار این دکمه سرعت پخش را تا ۱/۸ و ۱/۴ و ۱/۲ برابر سرعت نرمال افزایش می دهد.
- در حالت حرکت آهسته صدای دستگاه خاموش می شود.
- برای شروع دوباره پخش در حالت نرمال دکمه ►► (Play/Still) را فشار دهید

#### ۵ متوقف کردن و دوباره پخش کردن

- دکمه توقف را برای متوقف کردن پخش فشار داده و برای پخش دوباره دستگاه از جایی دیسک متوقف شده است دکمه ►► (Play/Still) را فشار دهید.
- دکمه توقف را دوبار فشار دهید تا دستگاه بطور کامل متوقف شود.
- دفعه بعد که دکمه ►► (Play/Still) را فشار می دهید دیسک از اول شروع به پخش شدن می کند.





## تنظیم نسبت ابعاد (EZ View)

DVD

### برای پخش با استفاده از نسبت ابعاد (DVD)

- ۱ تکمه EZ VIEW را فشار دهید.
- هنگامی که تکمه مکرراً فشار داده می شود اندازه صفحه نمایش تغییر می کند.
  - حالت زوم صفحه (zoom mode screen) بسته به تنظیمات اولیه صفحه در منوی تنظیم می تواند عملکرد متفاوتی داشته باشد.
  - برای اطمینان حاصل کردن از تکمه EZ VIEW، باید در تنظیم اولیه نسبت ابعاد را به درستی وارد کرده باشید (به صفحه ۵۰ نگاه کنید).

### اگر از تلویزیونی با نسبت ابعاد ۹:۱۶ استفاده می کنید به نکات زیر توجه نمایید

#### برای دیسک هایی با نسبت ابعاد ۹:۱۶

- **وایدسکرین**  
در این حالت محتوای عنوان DVD دارای نسبت ابعاد ۹:۱۶ است.
- **صفحه نمایش تنظیم شده**  
در این حالت بالا و پایین تصویر در صفحه پیدا نیست. هنگامی که از دیسکی با نسبت ۱۰:۳۵:۲ استفاده می شود نوارهای سیاه در بالا و پایین صفحه نادیده و تصویر در راستای عمودی کشیده می شود. (بسته به نوع دیسک نوارهای سیاه ممکن است به طور کامل نادیده شود).
- **زوم تنظیم شده**  
در این حالت بالا، پایین، چپ، و راست صفحه خالی و قسمت میانی صفحه کشیده می شود.

#### برای نسبت ابعاد ۳:۴

- **پهنای معمولی**  
در این حالت محتوای عنوان DVD دارای نسبت ابعاد ۹:۱۶ است. تصویر به صورت افقی کشیدگی دارد.
- **صفحه نمایش تنظیم شده**  
در این حالت بالا و پایین تصویر نمایش داده نمی شود و تصویر به صورت تمام صفحه دیده می شود. بنابراین، تصویر دچار کشیدگی عمودی می شود.
- **زوم تنظیم شده**  
در این حالت بالا، پایین، چپ، و راست تصویر نمایش داده نمی شود و قسمت میانی صفحه کشیده می شود.
- **تنظیم عمودی**  
هنگامی که DVD با نسبت ۳:۴ به روی یک تلویزیون با نسبت ۹:۱۶ نمایش داده می شود، نوارهای سایه در چپ و راست صفحه ظاهر می شود تا مانع کشیدگی تصویر به صورت افقی شود.



DVD

## تنظیم نسبت ابعاد (EZ View)

اگر از تلویزیونی با نسبت ابعاد ۳:۴ استفاده می کنید به نکات زیر توجه کنید

### برای دیسک های با نسبت ابعاد ۹:۱۶

- **نسبت ابعاد ۳:۴ (Letter Box)**  
در این حالت محتوای DVD با نسبت ابعاد ۹:۱۶ نمایش داده می شود. نوارهای سیاه در بالا و پایین صفحه مشاهده می شود.
- **نسبت ابعاد ۳:۴ (Pan Scan)**  
در این حالت چپ و راست تصویر نشان داده نمی شود و قسمت میانی با نسبت ابعادی ۹:۱۶ نمایش داده می شود.
- **صفحه تنظیم شده**  
در این حالت بالا و پایین تصویر نمایش داده نمی شود و تصویر به صورت تمام صفحه دیده می شود. بنابراین، تصویر دچار کشیدگی عمودی می شود.
- **زوم تنظیم شده**  
بالا، پایین، چپ و راست تصویر نمایش داده نمی شود و قسمت میانی صفحه دچار کشیدگی می شود.

### برای دیسک های با نسبت ابعاد ۳:۴

- **صفحه معمولی**  
در این حالت محتوای DVD با نسبت ۳:۴ نمایش داده می شود.
- **صفحه تنظیم شده**  
در این حالت بالا و پایین تصویر نمایش داده نمی شود و تصویر به صورت تمام صفحه دیده می شود. بنابراین، تصویر دچار کشیدگی عمودی می شود.
- **زوم تنظیم شده**  
بالا، پایین، چپ و راست تصویر نمایش داده نمی شود و قسمت میانی صفحه دچار کشیدگی می شود.

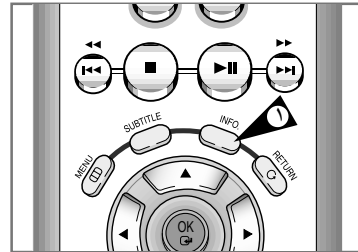
• در دیسک های گوناگون این ویژگی می تواند به اشکال مختلف عمل کند.



## استفاده از عملکرد نمایش DVD

### هنگامی که یک DVD، VCD، یا CD در حال پخش است

- ۱ تکمه INFO در روی دستگاه کنترل از راه دور را فشار دهید.
- ۲ با استفاده از تکمه های ▲، ▼ گزینه مورد نظر را انتخاب کنید.
- ۳ با استفاده از تکمه ◀، ▶ تنظیمات مطلوب را اعمال کنید.
  - می توانید از تکمه های شماره ای در روی دستگاه کنترل از راه دور استفاده کنید تا مستقیماً به یک عنوان یا فصل بروید یا از لحظه دلخواه پخش را آغاز کنید.
- ۴ برای ناپدید کردن منو از روی صفحه، تکمه INFO را دوباره فشار دهید.



### فصل چیست؟

هر عنوان به روی DVD به چند فصل تقسیم می شود (شبهه تری های ها به روی CD صوتی).

### عنوان چیست؟

یک DVD ممکن است حاوی چندین عنوان مختلف باشد. برای مثال یک دیسک حاوی چهار فیلم است. گفته می شود که این دیسک چهار عنوان دارد.

در صورتی که دیسک حاوی بیش از یک عنوان باشد، برای دسترسی به عنوان مورد نظر این گزینه را انتخاب کنید. برای مثال، اگر بیش از یک فیلم به روی DVD موجود است، با این گزینه، فیلم ها جداگانه شناسایی می شوند.



اغلب دیسک های DVD به صورت فصل های مختلف ضبط شده اند. با این گزینه می توانید به سرعت یک فصل معین را پیدا کنید.



این گزینه پخش فیلم از یک لحظه مطلوب را ممکن می سازد. شما باید زمان آغاز را به عنوان یک مرجع به دستگاه بدهید.



این گزینه مربوط به ترک های صوتی فیلم است. در مثال ذکر شده، ترک ی صوتی فیلم به انگلیسی و به صورت است. یک دیسک DVD می تواند تا هشت ترک ی صوتی مختلف داشته باشد.



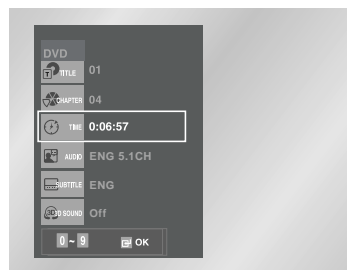
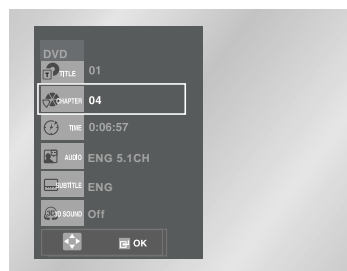
در این دیسک ها می توان زبان زیر عنوان را نیز تنظیم کرد. شما می توانید زبان زیرعنوان را انتخاب کنید، یا آن ها را از صفحه محو کنید. یک دیسک DVD می تواند حاوی تا ۳۲ زیرعنوان مختلف باشد.



افکت صدای پیرامونی تنها به وسیله دو بلندگوی جلو ایجاد می شد.



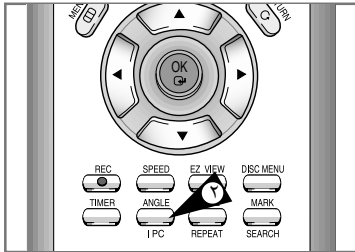
• هنگامی که دستگاه در حالت (MENU ON) این عملکرد قابل استفاده نیست.





## DVD

## تغییر زاویه دوربین



### استفاده از کلید ANGLE

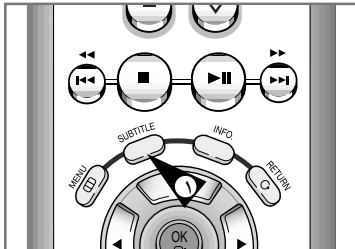
در مواردی که دیسک DVD حاوی چند زوایای متفاوت از یک صحنه خاص باشد، استفاده از قابلیت تغییر زاویه امکان پذیر است.

با فشار کلید ANGLE، وجود علامت ANGLE ( ) در گوشه بالایی سمت راست صفحه را بررسی کنید.

- ۱ در صورت وجود علامت ANGLE، کلید ANGLE را فشار دهید. علامت انتخاب ANGLE (زاویه) در گوشه بالایی سمت چپ صفحه ظاهر خواهد گشت.
- ۲ با استفاده از تکه های <، >، مطلوب صفحه را انتخاب کنید.
- ۳ جهت حذف این تصویر، مجدداً کلید ANGLE را فشار دهید.

## DVD

## انتخاب زبان زیرنویس



انتخاب زیرنویس مطلوب با استفاده از کلید SUBTITLE به سادگی و سرعت صورت می پذیرد.

### استفاده از کلید SUBTITLE

- ۱ کلید SUBTITLE را فشار دهید.
- ۲ با استفاده از تکه های <، >، مطلوب زیرعنوان را انتخاب کنید.
- ۳ با استفاده از تکه های <، >، تعیین کنید آیا می خواهید زیرعنوان نمایش داده شود یا نه.
  - در تنظیم اولیه، زیرنویس روی صفحه ظاهر نمیشود.
  - زبانهای زیرنویس موجود با حروف اختصاری نمایش داده شده اند.

- عملکرد این قابلیت بستگی به زبانهای برنامه ریزی شده در دیسک داشته و ممکن است در تمام دیسکهای DVD قابل اجرا نباشد.
- یک دیسک DVD میتواند حداکثر حاوی ۳۲ زبان زیرنویس مختلف باشد.
- نحوه ضبط زبان زیرنویس مورد نظر، جهت انتخاب خودکار آن هنگام پخش یک دیسک DVD: به "تنظیم قابلیتهای زبانهای خارجی" صفحه ۴۸ رجوع کنید.



## تکرار پخش DVD

تکرار پخش، فصل یا قطعه جاری، یک قسمت انتخابی (A-B)، یا کل دیسک.

### هنگام پخش یک دیسک DVD

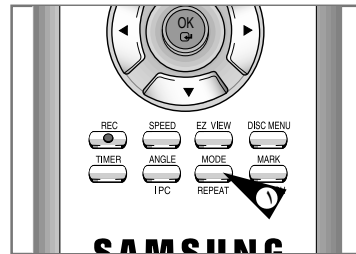
۱ کلید REPEAT (تکرار) کنترل از راه دور را فشار دهید. صفحه تکرار ظاهر میشود.

- ۲ با استفاده از کلید **◀**، **▶**، گزینه فصل، بخش یا A-B را انتخاب کنید.
- تکمه REPEAT را فشار دهید. با تکمه های **▶**، **◀** با فشار دادن تکمه REPEAT به روی دستگاه کنترل از راه دور A-B را به روی صفحه انتخاب کنید.
  - در نقطه ای که مایلید تکرار از آن آغاز شود (A) تکمه OK را فشار دهید. حرف B به طور اتوماتیک پررنگ می شود.
  - در نقطه ای که مایلید تکرار در آن پایان پذیرد (B) تکمه OK را فشار دهید.
  - برای پایان دادن به این عملکرد تکمه CLEAR .
  - در هنگام استفاده از عملکرد تکرار A-B، نقطه B باید حداقل پنج ثانیه با A فاصله داشته باشد.

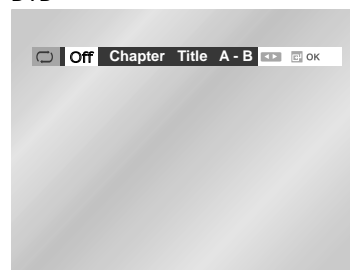
۳ کلید OK را فشار دهید.

- ۴ جهت برگشت به حالت پخش عادی، مجدداً REPEAT را فشار و سپس با فشار کلیدهای **▶**، **◀** گزینه Off (خاموش) را انتخاب نموده و OK را فشار دهید.

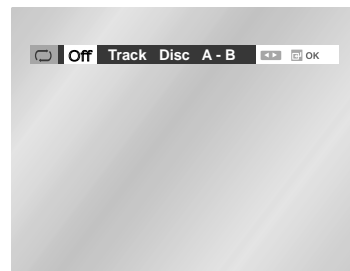
؟؟؟؟



DVD



VCD / CD





DVD

## انتخاب زبان دیالوگ

DVD



**انتخاب زبان مطلوب با استفاده از کلید AUDIO به سادگی و سرعت صورت می پذیرد.**

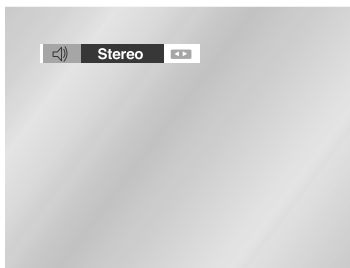
### استفاده از کلید AUDIO

۱ کلید AUDIO را فشار دهید.

۲ با استفاده از تکه های «،» ، «،» مطلوب برای DVD را انتخاب کنید.  
- زبانهای دیالوگ موجود با حروف اختصاری نمایش داده شده اند.

۳ با استفاده از تکه های «،» ، «،» استریو را انتخاب کنید  
(در روی VCD/CD).

VCD / CD



- عملکرد این قابلیت بستگی به زبانهای برنامه ریزی شده در دیسک داشته و ممکن است در تمام دیسکهای DVD قابل اجرا نباشد.
- یک دیسک DVD میتواند حداکثر حاوی ۸ زبان صوتی مختلف باشد.
- نحوه ضبط زبان دیالوگ مورد نظر، جهت انتخاب خودکار آن هنگام پخش یک دیسک DVD؛ به تنظیم قابلیت‌های زبانهای خارجی" صفحه ۴۸ رجوع کنید.



## استفاده از قابلیت Bookmark (علامت زدن)

DVD

قابلیت Bookmark (علامت زدن) به شما اجازه میدهد که با انتخاب نقاطی از یک دیسک DVD یا VCD (در وضعیت MENU OFF)، قسمتهای مذکور را بعداً سریعتر پیدا کنید.

### استفاده از قابلیت Bookmark (علامت زدن) (DVD/CD)

- ۱ هنگام خش دیسک، کلید MARK کنترل از راه دور را فشار دهید. علامت BOOKMARK ظاهر خواهد شد.
- ۲ با استفاده از کلیدهای **◀ ▶**، علامت مورد نظر را انتخاب کنید.
- ۳ وقتی به پخش صحنه مورد نظر (جهت علامت زدن) خود رسیدید، کلید OK را فشار دهید. علامت مربوطه به یک عدد تغییر خواهد یافت (۱، ۲ یا ۳).
- ۴ جهت ایان نمایش، کلید MARK را فشار دهید.

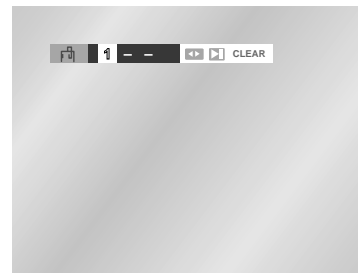
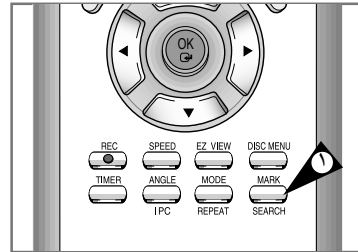
### بازخوانی یک صحنه علامت خورده

- ۱ هنگام خش دیسک کلید MARK کنترل از راه دور را فشار دهید.
- ۲ با فشار کلیدهای **◀ ▶**، صحنه علامت خورده مورد نظر را انتخاب کنید.
- ۳ جهت رش به صحنه علامت خورده مذکور، کلید **▶||** PLAY/STILL را فشار دهید.

### حذف علامت

- ۱ هنگام خش دیسک کلید MARK کنترل از راه دور را فشار دهید.
- ۲ با فشار کلیدهای **◀ ▶**، صحنه علامت خورده مورد نظر را جهت حذف علامت انتخاب کنید.
- ۳ با فشار کلید CLEAR علامت مربوطه را حذف کنید. جهت ایان نمایش، کلید MARK را فشار دهید.

- ◀ در هر زمان علامت زدن حداکثر سه صحنه امکان پذیر است.
- این قابلیت ممکن در وضعیت VCD2.0 (وضعیت MENU ON) قابل استفاده نباشد.
- قابلیت Bookmark در بعضی از دیسکها قابل استفاده نمیشود.

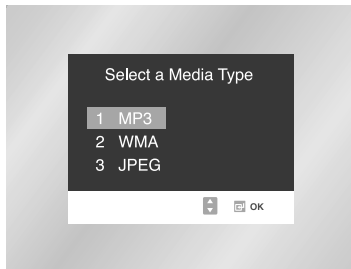






DVD

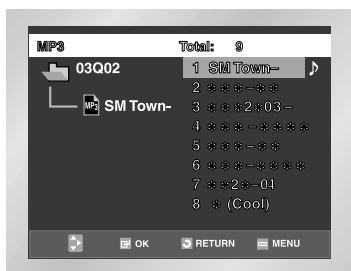
## پخش MP3/WMA



هنگامی که دیسک MP3/WMA در دستگاه DVD قرار داده می شود نخستین فایل موسیقی از اولین پوشه پخش می شود.

- اگر در یک پوشه فایل هایی با بیش از دو نوع پسوند وجود داشته باشد محیط مورد نظر خود را انتخاب کنید.
- برای تغییر محیط فعلی پخش، تکه STOP (■) را دوبار فشار دهید و سپس تکه DISC MENU را فشار دهید.
- اگر به مدت ۶۰ ثانیه هیچ تکه ای از دستگاه کنترل از راه دور فشار داده نشود منو ناپدید و گزینه انتخاب شده شروع به پخش می کند.

### عملکرد پخش MP3/WMA



۱ هنگامی که نخستین فایل موسیقی پخش می شود منوی پوشه موسیقی در سمت راست صفحه ظاهر می شود. تا هشت فایل آهنگهای مختلف می تواند در یک زمان روی صفحه نشان داده شود. اگر شما بیش از هشت فایل در روی دیسک داشته باشید با فشار دکمه های حرکت به ◀، ▶ می توانید آهنگ مورد نظر خود را روی صفحه بیاورید.

۲ از دکمه های حرکت به ▲، ▼ برای انتخاب فایل موسیقی دلخواه خود استفاده کنید و آنگاه دکمه OK را فشار دهید. با استفاده از دکمه های حرکت به ▲، ▼ می توانید فایل موسیقی دلخواه خود را بیابید و با فشار دکمه OK دستگاه شروع به پخش فایل موسیقی خواهد کرد.

### پخش بصورت برنامه ریزی شده و پخش به صورت انتخابی توسط دستگاه

۱ دکمه MODE را بین دو وضعیت برنامه ریزی شده و انتخابی شانسی توسط دستگاه فشار دهید.

- تکه REPEAT را فشار دهید تا تنها موسیقی یک ترانه را به طور پیوسته بشنوید. با فشار یک بار دیگر این تکه کلام ترانه شنیده می شود.
- پخش برنامه ریزی شده/تصادفی در دیسک هایی که حاوی فایل هایی با بیش از دو نوع پسوند هستند قابل استفاده نیست.



## پخش MP3/WMA

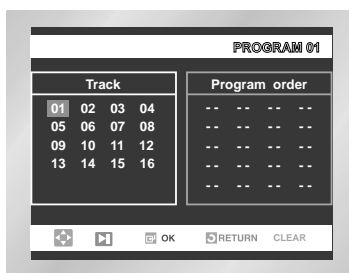
### دیسک های MP3/WMA CD-R

هنگامی که از دیسک های CD-R/MP3 یا WMA استفاده می کنید لطفاً همه توصیه های مربوط CD-R که در بالا آمده و نیز توصیه های زیر را رعایت کنید:

- فایل های MP3 یا WMA شما می بایست دارای فرمت ISO 9660 یا JOILET باشد. فرمت و فایل های JOILET یا WMA با سیستم عامل داس و ویندوز مایکروسافت و مکینتاش پال سازگاسازگار هستند. این دو فرمت رایج ترین فرمت ها هستند.
- در هنگام نام گذاری فایل های MP3 یا WMA تعداد حروف نام ها نباید از هشت تجاوز کند. ضمناً از "mp3" و "wma" به عنوان پسوند استفاده کنید. صورت کلی نام یک فایل به صورت .عنوان یا wma .عنوان است. هنگام نام گذاری دقت کنید که از هشت حرف یا کمتر استفاده کنید. در نوشتن نام از فاصله (space) یا علائمی نظیر .، /، \، =، + استفاده نکنید.
- فایل های فشرده صوتی هنگام انتقال برای ضبط 128KBPS از حالت فشرده به حالت معمولی برگردانده. کیفیت فایل های صوتی بستگی اساسی به چگونگی فشرده کردن و بازکردن فایل هایی که انتخاب می کنید دارد تهیه فایل های صوتی با کیفیت عالی و خوب به نمونه های فایل های صوتی معمولی و یا دیجیتال که بطور مناسبی یا حداقل بالای 128Kbps یا حداقل بالای 160 فشرده سازی شده باشند در باین وجود فایل های با فشرده سازی 192Kbps بندرت نتیجه و کیفیت بهتری بدست می دهند و فایل های با فشرده سازی پایین تر از 128 Kbps بخوبی پخش نمی شوند.
- در هنگام ضبط فایل های WMA از یک سرعت انتقال گشاده سازی حداقل 64Kbps استفاده کنید. کیفیت صدای فایل های WMA به سرعت انتخاب شده فشرده سازی / گشاده سازی بستگی دارد. بدست آوردن صدا با کیفیت CD مستلزم سرعت نمونه گیری آنالوگ/دیجیتال است، برای تبدیل به فرمت WMA، با سرعت حداقل 64Kbps تا حداکثر 192Kbps است. بالعکس، فایل هایی که با سرعتی کمتر از 64Kbps یا بیشتر از 192Kbps از حالت فشرده خارج می شوند با کیفیت مناسب پخش نمی شوند.
- سعی نکنید از روی فایل های صوتی که حق چاپ و کپی آنها محفوظ است ضبط کنید. فایل های با خصوصیات محرمانه و سری از کپی غیرقانونی آنها جلوگیری می کند. فایل های اغلب دارای انواع فوق می باشند: Windows media که به وسیله شرکت مایکروسافت به ثبت رسیده اند و فایل های SDMI که به وسیله شرکت فوق ثبت شده اند. شما نمی توانید چنین فایل هایی را کپی کنید.
- نکته مهم: رعایت مطالب فوق به عنوان گارانتی برای دستگاه صوتی و تصویری شما در مورد پخش فایل های ضبط شده بحساب نمی آیند و کیفیت صدای دستگاه شما را تنظیم نمی کنند. شما بایستی توجه داشته باشید که متدها و تکنولوژی های مخصوصی در مورد کپی کردن فایل در CD-ROM ها از پخش با کیفیت خوب این فایل ها در دستگاه های صوتی و تصویری جلوگیری می کنند (صدا به صورت کشیده و نامتناسب در می آید و در بسیاری از موارد این دستگاه ها قادر به پخش این فایل ها نیستند).
- این دستگاه می تواند حداکثر ۵۰۰ فایل و ۳۰۰ پوشه در هر دیسک را پخش کند.



## پخش PROGRAM (برنامه ریزی) و پخش RANDOM (با ترتیب تصادفی)



### پخش PROGRAM (برنامه ریزی شده) (CD/MP3/WMA)

- ۱ کلید MODE را فشار دهید.
- ۲ با استفاده از کلید <، > گزینه PROGRAM را انتخاب کنید. کلید OK را فشار دهید.
- ۳ با استفاده از تکه های <، >، <، >، <، >، <، > نخستین TRACK که می خواهید به برنامه بیفزایید را انتخاب کنید. کلید OK را فشار دهید. شماره موارد انتخابی در پنجره Program Order (ترتیب برنامه) ظاهر میگردد.
- ۴ کلید PLAY/STILL (||) را فشار دهید. دیسک با ترتیب مشخص شده پخش خواهد گردید.

### پخش RANDOM (با ترتیب تصادفی) (CD/MP3/WMA)

- ۱ کلید MODE را فشار دهید.
- ۲ با استفاده از کلید <، > گزینه RANDOM را انتخاب کنید. کلید OK را فشار دهید. دیسک با ترتیب تصادفی پخش خواهد شد.

- قابلیت‌های پخش PROGRAM (برنامه ریزی شده) و پخش RANDOM (با ترتیب تصادفی) در بعضی از دیسکها قابل استفاده نیستند.
- جهت ادامه پخش عادی دیسک، کلید CLEAR را فشار دهید.
- اگر دیسک حاوی فایل هایی با بیش از دو نوع پسوند باشد پخش برنامه ریزی شده / تصادفی ممکن نیست.
- این دستگاه می تواند حداکثر ۹۹ برنامه را پشتیبانی کند.





## نمایش CD عکس

DVD

- برای دیدن CD عکس، JPEG را از منو انتخاب کنید.
- برای تغییر محیط فعلی پخش، تکه STOP (■) را دوبار فشار دهید. سپس تکه DISC MENU را فشار دهید.
- اگر به مدت ۶۰ ثانیه هیچ تکه ای از دستگاه کنترل از راه دور فشار داده نشود منو ناپدید و گزینه انتخاب شده شروع به پخش می کند.

۱ سینی دیسک را باز کنید.

۲ دیسک را در سینی قرار دهید.  
دقت کنید که رویه نشان دار دیسک به سمت بالا باشد.

۳ در سینی را ببندید.  
- در سینی بسته می شود و باید صفحه شبیه آن چه در زیر آمده در برابر خود داشته باشید.

• با استفاده از تکه های ▲، ▼ یا ►، ◀ در روی دستگاه کنترل از راه دور، تصویری را که می خواهید ببینید انتخاب نموده تکه ENTER را فشار دهید. (اگر می خواهید عکس ها را به طریق اسلاید (Slide Show mode) ببینید تکه PLAY/STILL (▶▶) را فشار دهید.)

• برای دیدن شش عکس بعدی تکه ▶▶ را فشار دهید.

• برای دیدن شش عکس قبلی تکه ◀◀ را فشار دهید.

• بازگشت به صفحه نمایش آلبوم:

• هر بار که تکه OK فشار داده می شود عکس ۹۰ درجه در جهت عقربه ساعت می چرخد.

• هر بار که تکه OK فشار داده می شود اندازه عکس دو برابر اندازه معمولی می شود. (اندازه معمولی ← دو برابر ← اندازه معمولی)

• دستگاه وارد حالت نمایش اسلاید می شود.

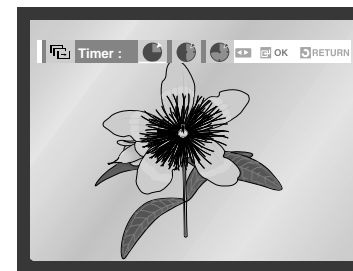
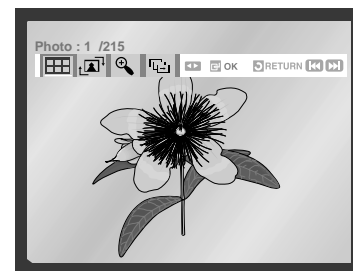
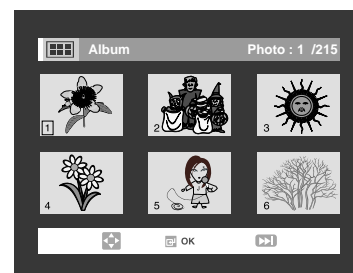
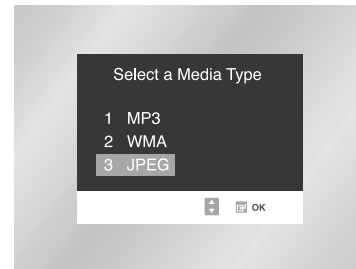
\* تکه OK را فشار دهید تا به صفحه آلبوم وارد شوید.  
\* پیش از شروع نمایش اسلاید، باید فاصله زمانی بین نمایش عکس ها را تعیین کنید.

• هنگامی که آیکون عکس انتخاب می شود و تکه OK فشار داده می شود عکس ها به طور اتوماتیک با فواصل زمانی شش ثانیه ای نمایش داده می شوند.

• عکس ها به طور اتوماتیک با فواصل زمانی ۱۲ ثانیه ای نمایش داده می شوند.

• عکس ها به طور اتوماتیک با فواصل زمانی ۱۸ ثانیه ای نمایش داده می شوند.

\* بسته به حجم عکس، فاصله زمانی ممکن است کوتاه تر یا بلندتر از زمان تعیین شده باشد.



• تکه RETURN را فشار دهید تا به نمایش اسلاید برگردید.  
• اگر به مدت ۱۰ ثانیه هیچ تکه ای از دستگاه کنترل از راه دور فشار داده نشود منو ناپدید می شود.  
• تکه های ▲، ▼ یا ►، ◀ در روی دستگاه کنترل از راه دور را فشار دهید تا منو دوباره ظاهر شود.



DVD

نمایش CD عکس

### دیسک های JPEG CD-R

- تنها فایل هایی با پسوند ".jpg" و ".JPG" را می توان نمایش داد.
- اگر دیسک بسته نشده باشد زمانی طولانی تری برای شروع پخش فایل های ضبط شده لازم است و ممکن است همه فایل های ضبط شده پخش نشوند.
- تنها دیسک های CD-R حاوی فایل های JPEG با فرمت Joliet قابل پخش است.
- نام فایل های JPEG نمی تواند حاوی بیش از هشت حرف باشد و نیز باید فاقد علائمی همچون /، =، + باشد.
- تنها در صورتی که بخش های مختلف روی دیسک به صورت پی در پی باشند دیسک قابل پخش است. اگر بخشی خالی به روی دیسکی که حاوی بخش های متعدد است وجود داشته باشد پخش دیسک تنها تا نقطه خالی ادامه می یابد.
- حداکثر ۵۰۰ عکس را می توان روی یک CD ذخیره کرد.
- تنها CD های عکس کدک قابل پخش است.
- هنگام نمایش یک CD عکس کدک، ممکن است زمان بیشتری برای شروع نیاز باشد و ممکن است همه عکس ها نمایش داده نشوند.
- اگر تعداد فایل ها به روی یک دیسک بیش از ۵۰۰ باشد تنها ۵۰۰ فایل JPEG را می توان نمایش داد.
- اگر تعداد پوشه ها در یک دیسک بیش از ۳۰۰ باشد تنها فایل های JPEG موجود در ۳۰۰ پوشه را می توان نشان داد.

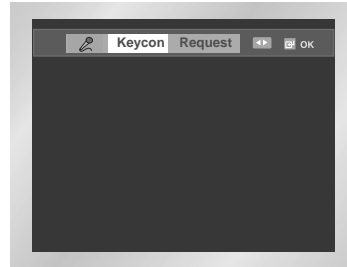


## KARAOKE شروع عملیات و کاربردن Karaoke

۱ ترمینالهای خروجی یک دستگاه مخلوط کننده صدا را به خروجی تلویزیون و یا آم‌لی فایروصل کنید.

۲ دکمه روشن کردن دستگاه را فشار دهید.

۳ یک میکروفون را به سوکت میکروفون اولی یادومی وصل کنید. سیستم Karaoke در می آید.  
- با قطع کردن میکروفون سیستم Karaoke بطور اتوماتیکی به حالت غیر فعال در می آید.



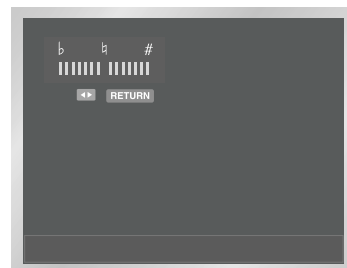
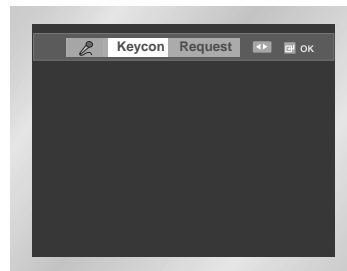
۴۴۴۴

## KARAOKE کلیدهای کنترل

۱ دکمه KEYCON را با استفاده از دکمه های حرکت به چپ و راست انتخاب کنید.

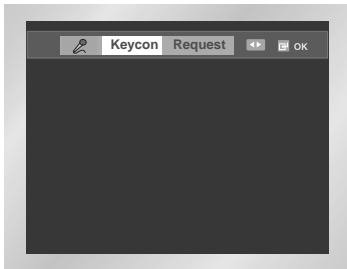
۲ با استفاده از کلیدهای حرکت به چپ و راست تن صدای دلخواه را انتخاب کنید.  
- b به میزان نیم واحدهفت اندازه تن صدار ا این بیایید.  
- h به تن صدای اولیه دستگاه برگردید.  
- # به میزان نیم واحد هفت اندازه به میزان تن صدای دستگاه اضافه کنید

◆ عملیات دکمه های کنترل برای خروجی میکروفون تأثیری ندارد.  
◆ دکمه های عملیاتی کنترل نمی توانند باوید نوسی دی کار کنند.





## KARAOKE رزرو کردن و یا ذخیره کردن یک موسیقی



### یک آواز یا موسیقی دلخواه می تواند از پیش توسط سیستم Karaoke برای پخش در زمان مناسبی رزرو شود.

- ۱ دیسکی که با سیستم Karaoke پخش می شود شامل آواز دلخواه باشد.
- ۲ بعد از فشار دادن دکمه Karaoke در دستگاه کنترل از راه دور سیستم Karaoke با استفاده از کلیدهای حرکت به بالا و پایین به وضعیت روشن در می آید.
- ۳ موقعیت REQUEST را با استفاده از کلیدهای حرکت به سمت بالا و پایین انتخاب کنید.
- ۴ در بخش چشمک زن شماره تراک مورد نظر را وارد کنید.  
- شما می توانید آهنگ را رزرو کنید.
- ۵ وقتی که شما می خواهید آهنگ بعدی پخش بشود دکمه SKIP را فشار دهید.

؟؟

## KARAOKE حذف کردن رزرو آهنگ

- ۱ به وسیله دکمه CLEAR در دستگاه کنترل از راه دور آهنگی مورد نظر را حذف کنید.  
- آخرین آهنگ رزرو شده در اول حذف می شود.
- ۲ با دوبار فشار دکمه CLEAR آهنگ بعدی حذف می شود.
- ۳ اگر رزرو کردن آهنگ دوباره مورد نیاز باشد شماره آهنگ مورد نظر را در بخش چشمک زن کادر وارد کنید.

- ◆ عملکرد فوق (یعنی اعمال تغییراتی بر سیستم) تنها وقتی که سیستم KARAOKE در حالت روشن باشد فعال .
- ◆ دکمه **||>>** در هنگام استفاده نمی تواند تأثیری بر رخس آهنگ قبلی داشته باشد.
- ◆ در هنگام استفاده از عملکرد فوق (یعنی اعمال تغییراتی بر سیستم) دکمه تکرار کار نخواهد کرد





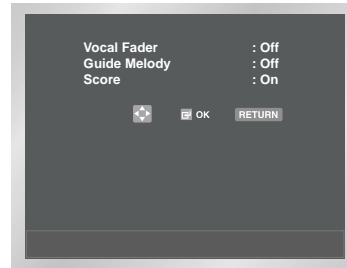
## KARAOKE ترتیب زمانی و چگونگی رزرو کردن

بادوبار فشار دادن دکمه Karaoke نمایشگر را در حالت Karaoke فعال قرار می دهد.

- این وضعیت تنها با حذف کردن سیستم صوتی هنگام پخش دیسک Karaoke برطرف می شود.

	VOCAL FADER	Remark
↓	V1	CH1. Vocal Cancel
↓	V2	CH2. Vocal Cancel
↓	1+2	CH1, CH2. Vocal Cancel
↓	خاموش	Vocal Fader Off

- در VCD یا CVD یا CD شما نتوانید وضعیت روشن یا خاموش را انتخاب کنید.



## KARAOKE راهنمایی در مورد آهنگ و ملودی

- ♦ این راهنمایی مانند آنتهای موسیقی مانند یانو وارگ بسادگی انجام می پذیرد.
- ♦ این عملکرد تنها در سیستم دیسکهای Karaoke DVD وقتی که راهنمایی ملودی ضبط شده نشان داده شده است.

## KARAOKE عملکرد دکمه SCORE

- ♦ دکمه Karaoke را دوبار فشار دهید تا سیستم SCORE MODE به حالت فعال در بیاید.
- ♦ وقتی که آهنگ بصورت کاملی پخش می شود منوی SCORE بصورت باز شدنی در می آید

## KARAOKE انواع دیسکهای

### • DVD Karaoke Disc

Channel	Karaoke -channel	5CH. DVD	2CH. DVD
1 CH	L	Left stereo music	Left stereo music + Vocal
2 CH	R	Right stereo musci	Right stereo music + Vocal
3 CH	M	Guide melody	
4 CH	V1	Vocal trock	
5 CH	V2	Vocal trock	

### • CVD, VCD Karaoke Disc

Channel	Karaoke -channel	CVD	VCD, CD
1 CH	CH1 LEFT	Left stereo music + Vocal	Left stereo music
1 CH	CH1 RIGHT	Right stereo music + Vocal	Right stereo music+Vocal
2 CH	CH2 LEFT	Left stereo music	-
2 CH	CH2 RIGHT	Right stereo music	-

**احتیاط:** برای خش فیلم یا خش در حالت معمولی دقت نمایید که سیستم KARAOKE در حالت خاموش باشد اگر هنگام خش فیلم سیستم KARAOKE در حالت روشن باشد هر موقع که یک بخش فیلم به انتها می رسد اخطار در مورد آن نشان داده خواهد شد.







## خصوصیات تکنیکی

۱۱۰ - ۷۲۴۰ ، ۵۰/۶۰ Hz	ولتاژ مرتبط که دستگاه با آن کار می کند	<b>کلی</b>
۲۳ وات	قدرت خروجی دستگاه	
کیلوگرم ۳٫۸	وزن	
اندازه : mm۹۴ x mm۲۶۵ x mm۴۳۰	اندازه	
C°۳۵ + ~ C°۵+	درجه حرارت مناسب کار دستگاه	
وضعیت استفاده : در حالت افقی میزان رطوبت قابل تحمل : زیر ۷۵٪	شرایط نصب	
سوکت 1.0Vp-p RCA (میزان نشده) هفتاد و پنج اهمی	ورودی ویدئو (انل عقبی)	<b>ورودی</b>
سوکت 8dBm RCA - میزان نشده چهل و هفت کیلو اهمی	ورودی صدا (انل عقبی)	
یو اچ اف ۲۱-۶۹ (شروع در CH36)	خروجی آر. اف	<b>خروجی</b>
سوکت RCA	صوتی (ویدئوسی دی و دی وی دی)	
خروجی صوتی دیجیتال (معمولی و نوری یا کواکسیال)	صوتی (فقط دی وی دی)	
سوکت RCA	تصویری (ویدئوسی دی و دی وی دی)	
خروجی S-Video خروجی محتویات : سوکت RCA	تصویری (فقط دی وی دی)	<b>ویدئوسی دی</b>
VHS نوارهای ویدئویی نوع (فقط قابلیت خش دارند) S-VHS و نوارهای ویدئویی نوع	فرمت نوار یا دیسک	
PAL, MESECAM, NTSC3.58, NTSC4.43, NTSC playback on PAL TV	سیستم رنگها	
B/G, D/K	سیستم تنظیمات	
بالای ۴۳ دسی بل (حداستاندار ضبط )	ویدئو S/N	
بالای ۲۴۰ خط (حداستاندار ضبط )	کیفیت و کار آبی	
بالای ۶۸ دسی بل (باکیفیت عالی) ۳۹ دسی بل (باکیفیت منو)	صوتی S/N	
(Hi-Fi) KHz۲۰ - Hz۲۰	مشخص و مدرج کردن فرکانس صدا	
DVD, CD (12cm), CD (8cm), VIDEO-CD (12cm)	دیسک	
۹۵ دسی بل	صوتی S/N	
۱۰۵ دسی بل	میزان خش و کیفیت صدا	<b>دی وی دی</b>





## مشکلات و راه‌حلهای آنها (VCR)

بیش از تماس با خدمات س از فروش سامسونگ موارد زیر را در دستگاه خود بررسی کنید.

مشکلات	تشریح دستگاه و توجیه راه‌حلهای آن
قطع بودن برق دستگاه	<ul style="list-style-type: none"> <li>دوشاخه دستگاه را بررسی کنید که به درستی به ریزبرق دیوار وصل شده است.</li> <li>آیا شما دکمه STANDBY/ON را فشار داده‌اید.</li> </ul>
شما نمی‌توانید کاست ویدئو را در دستگاه قرار بدهید	<ul style="list-style-type: none"> <li>کاست ویدئو فقط در قسمت بالایی نجره وقتی که دکمه بازکردن آن به طرف شماست می‌تواند قرار بگیرد.</li> </ul>
تصویر پخش نمی‌شود یا با اختلال همراه است	<ul style="list-style-type: none"> <li>بررسی کنید که آیا شما از نواری که روی آن ضبط شده است استفاده می‌کنید.</li> </ul>
صداهاي مزاحم یا خطوطی در پخش تصویر	<ul style="list-style-type: none"> <li>دکمه تعویض تراک را (▲ یا ▼) این تاثیرات نامطلوب را کاهش می‌دهند.</li> </ul>
وقتی که دکمه II در طی پخش فشرده می‌شود در تصویری که نمایش داده می‌شود با صداها و خطوط مزاحم دیده می‌شوند	<ul style="list-style-type: none"> <li>اگر تصویر موجود هنوز دارای صداهاي مزاحم است ممکن است اشکال از نوار کاست شما باشد. با فشار دادن دکمه PROG/TRK (▲ یا ▼) در طی حرکت آهسته دستگاه آنرا به حداقل برسانید.</li> </ul>
پاک کردن هد ویدئو	<ul style="list-style-type: none"> <li>اگر در کاستهای مختلف تصاویر با کیفیت عالی و خوب نمایش داده نمی‌شوند هد های ویدئویی شما نیاز به اک شدن دارند. این یک مشکل عمومی و جدی نیست ولی اگر مشاهده شود لازم است که هد ها اک شوند. در هنگام اک کردن هد های ویدئو با رعایت فرامین و دستورات لازم توسط کاست هد اک کن ویدئو رعایت کنید. اک کردن بدون رعایت اصول فنی آن برای همیشه به هد های ویدئو صدمه می‌زند.</li> </ul>

اگر شما با وجود خواندن دستورالعملهای بالا نتوانستید مشکلات خود دستگاه خود را حل کنید. توجه کنید

♦ مدل و شماره سریال دستگاه دي وي خود را از پشت دستگاه یادداشت کنید

♦ اطلاعات مربوط به وارانتی دستگاه

♦ تشریح دقیق و کاملی از مشکل دستگاه خود

با در دست داشتن این اطلاعات و مدارک به نزدیکترین مرکز خدمات س از فروش شرکت سامسونگ مراجعه کنید.





## رفع اشکال

قبل از درخواست خدمات فنی (رفع اشکال)، لطفاً موارد زیر را بررسی کنید.

صفحه	پیشنهاد	اشکال
۶P	<ul style="list-style-type: none"> <li>باتریهای کنترل از راه دور را بررسی کنید. ممکن است نیاز به تعویض آنها باشد.</li> <li>کنترل از راه دور را از فاصله‌های کمتر از ۰.۲ فوت (۵/۶ متر) مورد استفاده قرار دهید.</li> <li>باتریهای کنترل از راه دور را خارج کرده و یک یا چند کلید آن را چند دقیقه فشار داده و آئین نگاه دارید تا ریزراندننده (microprocessor) داخل کنترل از اطلاعات خالی شده و تجدید شود. باتریها را مجدداً جایگذاری نموده و دوباره عمل مورد نظر را امتحان کنید.</li> </ul>	هیچپ عملی با کنترل از راه دور قابل انجام نیست.
۳۴P ۳۷P	<ul style="list-style-type: none"> <li>تولید صدای بانده ۵/۱ (channel sound) تنها در صورت صدق شرایط زیر صورت میگیرد:</li> <li>۱) دستگاه پخش DVD به تقویتکننده صدای مناسبی متصل باشد</li> <li>۲) دیسک با صدای بانده ۵/۱ (channel sound) ضبط شده باشد.</li> <li>وجود یا عدم وجود علامت "Dolby ۵/۱ ch" بر سطح بیرونی دیسک مربوطه را بررسی کنید.</li> <li>اتصال و کارکرد صحیح سیستم صوتی خود را بررسی کنید.</li> <li>در یک منوی SETUP (تنظیم)، آیا Audio Output (خروجی صدا) در وضعیت Bitstream (رشته بیت) قرار گرفته است؟</li> </ul>	صدای بانده ۵/۱ (channel sound) تولید نمیگردد.
۵۲-۲۵۷P	<ul style="list-style-type: none"> <li>انجام عمل یا استفاده از قابلیت مورد نظر در این لحظه مقدور نیست، زیرا:</li> <li>۱. این عمل توسط نرمافزار DVD منع شده است.</li> <li>۲. نرمافزار DVD دارای این قابلیت نمیشود (مثلاً زاویه خش).</li> <li>۳. قابلیت مورد نظر در این لحظه موجود نیست.</li> <li>۴. زمان پخش مورد جستجو، شماره فصل یا بخش مورد نظر شما خارج از مقادیر تعریفشده دیسک است.</li> </ul>	علامت (⊗) روی صفحه نمایش ظاهر میشود.
۳۹-۳۵P	<ul style="list-style-type: none"> <li>بعضی از مشخصات تعریف شده در Setup Menu (منوی تنظیمات) تنها در صورتی درست عمل میکنند که قابلیت مربوطه در دیسک برنامهریزی شده باشد.</li> </ul>	وضعیت پخش مطابق با تنظیمات صورت گرفته در منوی تنظیمات نیست.
۳۸P	<ul style="list-style-type: none"> <li>Screen Ratio (نسبت تصویر) در دیسکهای DVD شما بعنوان مقادیری ثابت تعریف شده است.</li> </ul>	تغییر نسبت ابعاد تصویر امکان‌پذیر نیست.
۳۷P	<ul style="list-style-type: none"> <li>از انتخاب Digital Output (خروجی دیجیتال) صحیح در Audio Options Menu (منوی اختیارات صوتی) اطمینان حاصل کنید.</li> </ul>	صدایی پخش نمیشود.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>با فشار کلید power on دستگاه را از وضعیت اولیه (غیرفعال) روشن کنید. دو کلید ◀ و ▶ صفحه جلوی دستگاه را بطور همزمان فشار داده و به مدت سه ثانیه نگاه دارید. با فشار کلید MENU (تنظیم) کنترل از راه دور، Parental Mode (حالت کنترل برنامه کودکان) را انتخاب کنید. همانطور که در صفحه مشخص شده، در این مرحله قفل + کنترل برنامه کودکان: باز است. با فشار کلید + آئین: گزینه Parental (کنترل برنامه کودکان) را انتخاب کنید. کلید OK را فشار دهید، صفحه Create Password (ایجاد رمز عبور) ظاهر خواهد شد. اکنون میتوانید درجهبندی مورد نظر خود را تنظیم کرده و رمز خود را به یک عدد جدید تغییر دهید.</li> </ul>	فراموشی رمز عبور
	<ul style="list-style-type: none"> <li>به فهرست محتویات مراجعه کرده، آن بخش از کتاب راهنما که حاوی توضیحات مربوط به مشکل جاری است را پیدا کنید و مراحل مربوطه را یکبار دیگر طی کنید.</li> <li>اگر باز هم مشکل حل نشد، با نزدیکترین مرکز خدمات مجاز خود تماس بگیرید.</li> </ul>	در صورتیکه با مشکلات دیگری مواجه شدید.





[www.samsung.com](http://www.samsung.com)